

Menmen Jon Kityak Krem - Revelesen **Menmen me tiwei ik**

Jon katip mit ne sios gude 1:1-8

Jon kinin kityak kir menmen, ehirkak kewis him
men sios mar 7 1:9-3:22

Him me tiwei ketike tirthin mar 7 4:1-8:1

Him me taur mar 7 8:2-11:19

Him me kirin ketike miyak wik 12:1-13:18

Menmen ham Jon kityak krem 14:1-15:8

Sar mar 7 menmen mekrerem emeteiknai God
han enuk 16:1-21

God kewaank wit Babilon, miyak enuk wick
etetike Seten 17:1-20:10

Him me God skelim mit yapirwe 20:11-15

Him me nupela nepni, metike ti, metike ewit
hak Jerusalem 21:1-22:5

Him me Jisas pike kaknen 22:6-17

Jon katip mit him mikaru 22:17-21

Him me tiwei ik

¹ *Tiwei ik hirkak ke him nipaai misawin meit,
te in ek God kewepyaprem katip Jisas Krais em.
Hirkak kewepyaprem ketpiwekem te Jisas kak-
teikin mit kerek nisesik kakteiknorem kakitpor
menmen te meneb mammen. Krais hirkak ker-
uwet mitik ensel kiutip kewepyaprem ketpo hi
Jon em, hi hiriak menmen me Mitik Iuwe Jisas
Krais. ² Hi Jon hi hewis menmen yapirwe hi
epei hirem. Hi hetpi him manp hi hemipin

* **1:1** Dan 2:28-29; Rev 1:19, 22:6

au. HİM im hiram him God ketpim mekite him Jisas Krais hırank keriuwet mitik ensel kırak kan kewepyapırem ketpewem.

3* Mitik kerek hırank kakıkine him im mamno nıkıp me mit miyapır ne God, hırank han yaaik kaku. Mit miyapır kerek hırank nemtau him im kerek God kewepyapırem maain hiram mamnen, hırank enisesim werek werek, hırank han yaaik nanu. Hırank han yaaik nanu nanıntar wi menep te menmen im mamnen.

Jon kewis tiwei ik ken mit nises God neit wit hispinak wík (7)

4* Hi Jon hi hewis tiwei ik ken yi mit miyapır han yi ne weiwık me God yi yeit wit hispinak wík(7) me provins Esia. Hi hanhan God kerek niipa kepu ere in kepu maain kakpau, hırank kakrekyi yaaim yi eiyu werek werek. HIMin hispinak wík (7) yaain nerp ninaan mırak menep yeno hırank kewim naanmirai haiu mit hırank nanrekyi yaaim yi eiyu werek werek. Hi hanhan hırank nantike Jisas Krais hırank nanrekyi yaaim yi eiyu werek werek. **5*** Krais hırank kewepyapır werek werek him me God. Hırank Mitik ik kerek kaa God kinin kikiak hırank kekrit kau keit. Hırank Mitik Iuwe kakinin naanmamre mit iuwe kerek naanmamre mit nanu tı. Hırank hanhan keriuwai, hırank kesak menmen enum mekre han kaiju kenttar hırank kaa hemkre mırak mewen. **6*** Hırank kenipai haiu mit haiu mire mit iuwe ne weiwık mırak, haiu mit niutıp niutıp haiu mitehi God

* **1:3** Rev 22:7, 10 * **1:4** Eks 3:14-15; Rev 3:1, 4:5, 8, 5:6, 11:17, 16:5

* **1:5** Jo 18:37; Rev 3:14, 17:14; Kl 1:18; Sam 89:27; 1Jo 1:7, 4:10 * **1:6** 1Pi 2:5, 9; Rev 5:10, 20:6

kakikaap mit mamir ke pris nanriakem te haiu mamrirk menmen me Haai kirk God. Hi hanhan Jisas Krais kakit niuk iuwe, hirk naanmipre mit, hirk kakre iuwe tipmain tipmain enum eik.

7*“Yi eyimtewem! Hirk Krais kaknen kakrau napi. Mit miyapir yapirwe maain nanirek nanriuwe nanamir kir. Hir nantike mit ne Isrel kerek maamrer nir nipaah hir nakip nau hrepid mirk, hir nanirek, te hir yapirwe nau ti nankitek nanintar hir nanineinik kakriyei nanino ninaan me God. Hi hanhan menmen im mamnen. Hi hetpi werek.

8*“Hi God kerekek hi hirkak menmen yapirwe te menmen yapirwe mamwenipi niuk mai.” God iuwe naanmipre menmen yapirwe kerek nipaah kepu ere in kepu maain kakpau, hirk katip menmen im.

Jon kepu kityak kir Krais

9*Hi Jon hi ki yinak. Hi etikewi haiu mit ne Jisas. Hi etikewi mit han neraiwaank te haiu mises menmen me God haiu minakin tokim emisesik. Hir mit ne Gavman nepira newisa hi heit wianak enuk heit wit wan kimaak keketik niuk mirk Patmos, hentar hi ewepyapir him me God hi hatip mit hi hises menmen nipaah Jisas hirk ketpim. **10** Me wi Sande hiram wi me Mitik Iuwe, God Himin Yaaik kan kentar han kai te hi hepu hityak hi hemtau him ke mitik keit sip kai hirk katip him iuwe kewen ken yanmin kire tukin. **11** Hi hemtau mitik eik katip kar ik: “Ti ewis menmen yapirwe ti ehirem hiram mamu

* **1:7** Mt 24:30; Jo 19:34-37 * **1:8** Rev 4:8, 15:3, 21:6, 22:13

* **1:9** Rev 6:9

t̄wei. Epei au, ti esiuwerek kakno m̄it miyapir ne weiwič me God h̄ir nises h̄im m̄rak h̄ir nau neit wit hispičnak wik (7) im e: Wit Efesas, wit Smena, wit Pegamam, wit Taiataira, wit Sadis, wit Filadelfia mekite wit Leodisia.”

¹² Hi heweikin eh̄ir keim̄in kerek ketpo h̄im. Hi heweikin epei au, hi h̄ir gol miwapin lam hispičnak wik (7) h̄iram mau. ¹³ *Kekre nīmin ke lam me gol keiyak kerp keweikin k̄ire m̄itik. H̄irak kam̄ir laplap iuwe nokim ere miwapin h̄it m̄rak; H̄irak kakir let me gol h̄iram meweikin h̄irepit mau han pank k̄irak. ¹⁴ *Maat k̄irak ketike paan k̄irak h̄irak hike k̄ire nap̄i o hore hike ȳwau. Nanam̄ir k̄irak kerhihe k̄ire si te h̄irak kakir menmen yapirwe mekre han ke haiu m̄it. ¹⁵ *H̄it m̄rak m̄ire ain m̄it newisim mekre si maain metir h̄ir nesesim ere h̄iram m̄ir. Hi hemtau h̄im k̄irak h̄irak katip h̄im iuwe kewen ke yanim̄in kar ke h̄itik siurik m̄iriře. ¹⁶ *H̄irak ketenen h̄ir mar hispičnak wik (7) mekre his yaaim m̄rak. Menmen m̄ire h̄ine me his katin ken piňak ken piňak metpaan moke h̄im k̄irak. Ninaan m̄rak h̄iram m̄ir mar ke wepni k̄ir kau nīm̄iniue ek.

¹⁷ *Hi h̄irek, hi henkewin menep h̄it m̄rak har ke m̄itik epei kaa. Te h̄irak kewis his yaaim m̄rak mentera h̄irak ketpo kar ik: “Ti ap enapen. Hi m̄itik kerek nīpaa menmen ap mepu, au hi hepu, hi maain apau. Hi Jisas kerekek. ¹⁸ Hi kerekek hi hepu. Nīpaa m̄it neiyep hi haa te in ek ti h̄ira.

* **1:13** Dan 7:13, 10:5 * **1:14** Dan 7:9, 10:6; Rev 2:18, 19:12

* **1:15** Rev 14:2 * **1:16** Rev 1:20, 2:12, 16, 19:15, 21; Hi 4:12

* **1:17** Ais 44:6, 48:12; Rev 2:8, 22:13

Hi ahu tipmain tipmain enum eik. Hi kerekek hi iuwe te hi enip mít miyapır kerek naa hír nanıno si o au en, hír nanıno wit ke God nanu werek. ¹⁹*Te ti ewis menmen mamu tíwei maain ti ahírem. Menmen in ek mepu metike menmen maain mamnen. ²⁰*Hír mar hispınak wík (7) ti hírem mau his yaaim mai híram metike lam gol mar hispınak wík (7), híram mire tok piksa im. Hír híram mire mít iuwe hír naanmípre mít miyapır ne weiwík me God nau wit hispınak wík (7). Lam gol híram mire mít miyapır né God nau neit wit hispınak wík (7).

2

Jisas katip him men mít miyapır ne God nau neit wit Efesas

¹*“Ti ewis him meiyam im mamno mitík iuwe kerek naanmípre mít miyapır ne sios o weiwík me God nau neit wit Efesas. Ti ewis him im:

“Hím im híram hím me hi Mitík Iuwe kerek hi hetenen hír mar hispınak wík (7) mau mekre his yaaim mai. Hi heke tı hepno in hepno ein hitet nımın ke yi mít miyapır ne God yapırwé ne provins Esia yi yíre lam gol mar hispınak wík (7). Hi etpi him im.

²*“Hi hertei menmen yi yırıakem. Hi hertei menmen enum epei man yi mít te yi yınakın tokim yısısa yewepyapır menmen mai yi yırıakem yapırwé. Hi hertei yi yınapen mít enun kerek hír netpi nar ik: ‘Haiu mít haiu

* **1:19** Rev 1:1 * **1:20** Rev 2:1, 3:1 * **2:1** Rev 1:16, 20 * **2:2** Rev 2:19, 3:1, 8, 15; 1Jo 4:1

aposel mire mit han!’ Yi epei yemtau menmen hir netpim, menmen hir niriakem, te yi epei han kitet mit in te yi yertei hir ap mit aposel au. Hir mit enun nemipin. ³ Menmen enum epei man menep yi mit mentar yi yises him mai. Yi ap yinapen menmen im te yi yeweikin sip yeweto au. Yi yinakin tokim yi wen eiyises him mai. ⁴ Te hi han enuk heruwi hentar menmen im. Nipaai yi yinin yises him mai, yi hanhan yeriwa wisenum, te in ek au kike. ⁵*Yi han ekitet nipaai yi hanhan yeriwa wisenum te in ek yi pike hanhan yeriwa yar ke nipaai yi yisesim. Yi yire mit hir nau niu hir nenke nen ti heik. Yi pike eiyises menmen yaaim nipaai yi yin in yisesim, o au en, hi pike anen eiwep eriwaank. Menmen in hiram mar ke hi enen enke lam mi me wit hiram mewi hi eiyim eno. ⁶*Te menmen miutip yaaim hi han yaaik yi yisesim hiram im. Yi yinapen menmen enum mit kerek nises him me Nikolas hir niriakem.

⁷*“Yi eiyimtau han ekitet werek menmen God Himin Yaaik ketpim men yi mit miyapir yapirwe ne weiwick me God. Yi mit miyapir kerek yisisa werek werek ere yi yayi yi hekrit hekrit eiyinin menmen enum mamnen mamri han ki te maain God kawisi yi eiyu ni mirak yi yayim nikim me nu kerek kakikaap himin ki te yi mit yayu yayit tipmain tipmain enum eik.

*Jisas katip him men mit nises him me God nau
neit wit Smena*

* **2:5** Rev 2:16, 22, 3:3, 19 * **2:6** Sam 139:21 * **2:7** Jen 2:9;
Rev 22:2, 14, 19

8 *“Ti ewis h̄im im mamno m̄itik iuwe kerek naanm̄ipre m̄it miyap̄ır ne sios o weiw̄ık me God nau neit wit Smena. Ti ewis h̄im im mar ik: “H̄im im h̄iram h̄im me hi m̄itik kerek n̄ipaa menmen ap mepu wen au hi hepu, maain hi apau. Hi kerekek n̄ipaa m̄it neiyep hi haa, hi p̄ike hekrit hau.

9 *“Hi hertei yi m̄it enun ap yetenen menmen yap̄ırwe au, m̄it nerekyi enum yentar yi yises h̄im mai (te yi yetenen menmen yap̄ırwe yaaim me God.) Hi hertei h̄im enum m̄it netpiyem. H̄ır natıp̄ h̄ır ne weiw̄ık me Isrel, te h̄ır keriyen God kehimiteni h̄ır n̄irak te h̄ır ap nisesik au. H̄ır nererik nau w̄inak k̄ır nekine h̄im me Moses, te h̄ır ap nises God au. Seten kari han k̄ır h̄ır m̄it n̄irak. **10** *Yi ap ȳinapen menmen enum m̄it menep nanrekyiyem. Eiȳımtewem! Seten kakri han ke m̄it te h̄ır nantihis m̄it han ne yi m̄it nanw̄iri yaino w̄inak enuk, te h̄ır nanin̄ın han ki yi yayis̄sa werek werek o au. H̄ır nanriwaank me w̄i hiswiyen (10). Yi eiyis̄sa werek werek te m̄it naniwep yi yayi, te maain hi ewisi yi yayu yaitikewa tipmain tipmain enum eik.

11 *“Yi eiȳımtewem han ekitet werek werek menmen God H̄imin Yaik h̄irak ketpim me yi m̄it miyap̄ır ne weiw̄ık me God. Yi m̄it miyap̄ır kerek hekrit hekrit eiyin̄ın menmen enum mamri han ki, maain menmen enum me si tat̄knen m̄it ap te mamiwep yi m̄it yaain narik au. Yi eiyu werek werek.

* **2:8** Rev 1:17 * **2:9** Je 2:5; 2Ko 11:14-15; Rev 3:9 * **2:10** Mt 10:28; 2Ti 4:8; Je 1:12; Rev 3:11 * **2:11** Rev 20:14, 21:8

Jisas katip him men mit nises him me God nau neit wit Pegamam

12 *“Ti ewis him im mamno mitik iuwe kerek naanmipre mit miyapir ne sios o weiwik me God nau neit wit Pegamam. Ti ewis him im mar ik: “Him im hiram him me hi mitik kerek hi hetenen hine ke his katin keke pinak keke pinak hirak tuknuk enuk.

13 *“Hi hertei wit kerek yi yewi hirak wit enuk kerek Seten kan kinin naanmipre mit. Yi yapirwe yi yises him mai werek werek. Me wi mit enun nenep mitik kai yaaik Antipas kerek hirak kewepyapir him mai katip mit em, hirnakip keit wit yi yewi, hirak wit kerek Seten kan kinin naanmipre mit. Yi ap yeweikin sip yeweto au, yi wen eiyisia. **14** *Yi yaain te hi han enuk heriuwi me menmen ham im e. Mit han ne yi mit yeit Pegamam hir nises menmen me Belam. Nipaai enum eik hirak keteikin mitik Belek karkeik te hirak kakri han ke mit ne Isrel te hir niriak menmen enum. Hir naam menmen mit newepwarem newet tipir em, hir netike miyapir hir nariyanhis neweninem. **15** Mar im yi yewis mit enun narik hir nau nimin ke yi mit. Hir nises him enum mit ne Nikolas hir netpiyem. **16** *Yi eiweikin sip eiwet mit enun nises him me Nikolas hirak ketpim yi eipiri eninopin, o au en, hi enen waswas anep mit in nises him enum. Hi atip him meke him kai mamnen mamriwaank mamir ke hine ke his kaknep mit hir nani.

* **2:12** Ais 49:2; Rev 1:16 * **2:13** Rev 3:8 * **2:14** Nam 25:1-2, 31:16; 2Pi 2:15 * **2:16** Rev 1:16, 3:11, 22:7, 12, 20

17*“Yi eiyimtau han ekitet werek menmen God H̄im̄in Yaaik h̄irak ketpim men yi m̄it miyap̄ir ne weiw̄ik me God.

“Yi m̄it kerek yayının menmen enum mamri han ki maain hi eweti menmen yaaim ham m̄ire menmen mana m̄isawin meit wit kai. Hi eweti niutip̄ niutip̄ menmen im metike nan m̄ire hike h̄iram meteikni hi hanhani. Niuk ham yaaim mamwik m̄it han ap te nanirtei niuk m̄iram au. M̄itik kerek h̄irak kakit̄ nan, h̄irak kerekek kakirteiyem.

Jisas katip̄ him̄ men m̄it nises him̄ me God nau neit wit Taiataira

18*“Ti ewis him̄ im mamno m̄itik iuwe kerek naanm̄ipre m̄it miyap̄ir ne sios o weiw̄ik me God nau neit wit Taiataira. Ti ewis him̄ matip̄ mar ik: “H̄im̄ im h̄iram him̄ me hi N̄ikan ke God. Hi nanamir̄ kai k̄ir kar ke si merhihe te hi h̄ir menmen yapirwe mekre han ke m̄it, hit̄ mai tokim h̄iram yaaim mar ke kapa yaaik hike enuk.

19“Hi hertei menmen yi yiriakem. Hi hertei yi hanhan yeriuve m̄it han. Hi hertei yi yises him̄ mai werek werek, yiriak menmen yaaim, yi yinakin tokim me menmen enum epei man o menmen enum m̄it nerekyiyem. Hi hertei menmen in ek yi yiriakem h̄iram yaaim iuwe minin menmen yaaim nipaai yi yinin yisisa yi yiriakem. **20***Menmen yi yiriakem h̄iram yaaim te hi han enuk heriuwi me menmen miutip̄ im. Yi wen yewis m̄ite enu eip h̄ire w̄ire m̄ite hap

* **2:17** Jo 6:48-50; Ais 62:2; Rev 3:12, 19:12 * **2:18** Rev 1:14-15

* **2:20** 1Kin 16:31; 2Kin 9:22; Rev 2:14

enu niuk mire Jesebel, hire wewisesik watip hire
wire profet, hire wen wau wetikeri. Hire watip
hire profet te hire wari han ke mit weriuwe him
hire wetpim. Hire watip wenip mit miyapir han
kerek nises him mai, hir niriak enum nariyanhis
neweninem, hir naam menmen mit hir epei
newepwarem newet tipir em. ²¹ Hi himat wi ham
te hire weweikin sip wewet menmen enum im, te
hire au winapen. ²² Hire au winapen weweikin
sip wetikeri niriak menmen enum hir nisesim te
maain hi anip mite ip wetike mit miyapir han hir
nises him mire, hi anipi hir naninap nanawaank
hir han enuk wisenum. ²³ *Hi anep nikerek
nire hir nani naninektin (o witenun) te yi mit
miyapir ne weiwick miutip me God yerer wit wit
yi yayartei hi kerekek hi hertei menmen mekre
han ke yi mit te hi arekyi menmen yaaim o enum
mamrer menmen enum yi yiriakem.

²⁴ “Te yi mit han yeit Taiataira, yi ap yises him
mire enum au. Yi ap yises menmen im mit nek-
inaam hiram menmen iuwe te hiram menmen
enum me Seten hiram misawin meit mire henye
enum. Hi ap hetpi hi hanhan yi eiriak menmen
ham mamtike menmen in ek yi yiriakem. Hi
hinapen yi han enuk eiriuwerem. Au, hi hetpi
him im: ²⁵ *“Yi wen eiyises him yaaim im kerek
in ek yi yisesim ere hi pike anen awepyapir
hirekes. ²⁶ *Yi mit miyapir kerek hekrit hekrit yi
eiyinin menmen enum mamnen mamri han ki yi
mit in hi eweti menmen mai iuwe te yi yayin

* ^{2:23} Sam 7:9; Jer 11:20, 17:10; 2Ti 4:14; Rev 20:12-13 * ^{2:25}
Rev 3:11 * ^{2:26} Sam 2:8-9

naanmamre mít nanrer wit wit. ²⁷*Menmen hi ehimíteni yi eiríakem híram mamír ke menmen Haai kai kehimítenewem hi wen hipriákem. Yi mít yayinín naanmamre mít hír naníkrehír ki naniníni au. Yi eyiníni eiwaanki eiyír ke mítik hírak ketenen paap yoki keiyík kaknep min hírak kereprír kike kike. ²⁸*Hi ewisi yi eiríak menmen im metike hi eweti saaur me nepni. ²⁹Yi eyīmtau han ekitet werek werek menmen God Hímín Yaaik hírak ketpim men yi mít miyapír ne weiwík me God.

3

*Jisas katip him men mit miyapir ne weiwik me
God nau neit wit Sadis*

¹*“Ti ewis him im mamno mítik iuwe kerek naanmípre mít miyapír ne sios o weiwík me God nau neit wit Sadis. Ti ewis him matip mar ik:

“Hím im híram him me hi kerek himín yaaik mar hispinak wík (7) me God mewa, hi naanmípre hír mar hispinak wík (7) hír níre mít iuwe naanmípre yi mít ne weiwík me God. Hi hetpi him im. Hi hertei mít yapırwe hír han kitet yi yíríak menmen yaaim yi yísa werek werek te yi au. Yi yíre mít epeí naa. Yi yíríak menmen mai au. ²Yi eyíkrit han ekitet menmen werek werek. Menmen me him me God yi wen yísesim, yi einakín tokim eyísesim werek werek. Menmen mekre han ki yi yísesim híram mar ke mítik menep te kaki. Hírak ap kakríak menmen werek werek au. Hi hetpiyem hentar hi ap hír menmen

* **2:27** Rev 12:5 * **2:28** Rev 22:16 * **3:1** Rev 1:4, 16, 2:2

miutip me menmen yapirwe yi yirakem te God kai kaktip hiram yaaim werek werek au. ³*Yi han ekitet kerek nipaai yi yin in yemtaw him mau yaaim, yi hanhan yisesim werek werek. In ek yi eiweikin sip eiwet menmen enum, yi eiyises him yaaim mar ke nipaai yi yisesim, o au en, hi hire mitik enuk kekintip menmen, hi ap etpi wi kerek hi anen. Hi anen erekyi yi mit miyapir en menmen enum ehwaanki. ⁴*Te mit han ne yi mit yeit wit Sadis yi ap yirak menmen enum au. Yi yaain yire klos kere mit neriuwetem ap hapik mewim au. Yi mit yar ik maain yi yaitikewa haiu mamriuwet menmen yaaim mire hike mamu mamit. Maain yi eirak menmen im eiyantar yi mit yaain yises him me God werek werek. ⁵*Yi mit miyapir kerek hekrit hekrit yi eiyin in menmen enum mamnen mamri han ki te God kakwisi yi eiriuwet klos mire hike. Hi ap ahisak niuk mi mau tiwei meit wit ke God matip mit miyapir kerek hir nisesik au. Maain hi ehit niuk mi atip God Haai kaktike mit nirak ensel har ik: ‘Mit in hir mit nises him mai hir mit nai.’

⁶“Yi mit eiyimtewem han ekitet werek werek menmen God Himin Yaaik ketpim men yi mit miyapir ne weiwik me God.

Jisas katip him men mit miyapir ne weiwik me God nau neit wit Filadelfia

⁷*“Ti ewis him im mamno mitik iuwe kerek naanmipre mit miyapir ne weiwik me God nau neit wit Filadelfia. Ti ewis him matip mar ik:

* **3:3** Rev 2:5; 1Te 5:2 * **3:4** Ju 23 * **3:5** Rev 7:9; Lu 10:20;
Mt 10:32 * **3:7** Ais 22:22

“HİM im hiram him me hi kerek hi Mítik yaaik God kehimitenā hi kírak hi Haai ke menmen yaaim. Hi hetenen ki mekre his mai hi hatip neimín hír nanino nímín ke wit Jerusalem hak har ke nípaa hírak mítik iuwe King Devit ketenem katip neimín nanino nímín wit Jerusalem hírak kewik. Ki im emkaisiu weipir ke wit yaaik Jerusalem hak keit wit ke God. Hi ekaisiu weipir mit ap te hír naniyepetek au. Hi aiyepetek te mit han ap te nankaisiuwek taau. Hi kerekek hi hetpi him mai im:

⁸*“Hi hertei menmen yi yırıakem. Yi eyiṁtewem. Hi hari han ke mítik hírak kar ke hi epei enke weipir te yi mit eino eirer wit wit eiwepyapir him me God. Mit han ap te naniyepet weipir nanweni yi eırak menmen im. Hi hertei yi ap yetenen menmen mai iuwe au, kike keremem, te yi yises him mai werek. Yi ap yepakin yi yısısa au. Yi yewepyapırem

⁹*Yi eyiṁtewem! Yi yertei mit hír nererik nau wınak nekine him me Moses. Hír natip hír keriyen God kehimiteni hír nírak nentar hír ne weiwick me Isrel, hír nises God werek werek. Hír au, Seten kari han kír hír mit nírak. Hír nises menmen enum me Seten. Maain hi anep mit in hír naninen nanwen ninip nanu menep hit mi nantip hi hanhan heriuwi yi mit yi keriyen nai. Hír mit en au. ¹⁰*Maain wi enum mamnen te God skelim mit miyapir ne ti te hír enweikin sip enwet menmen enum hír enisesik. Me wi im, hi naanmipri me menmen im yi yayu

* **3:8** Rev 2:2; 1Ko 16:9 * **3:9** Rev 2:9; Ais 45:14; Ais 49:23, 60:14

* **3:10** Lu 21:19; 2Ti 2:12

werek yayıntar yi epei yises him mai hi nipaah hetpiyem. Nipaah hi hetpi har ik: “Mit nanrekyi enum yi einakin tokim eyisisa werek werek. 11 *Hi pīke anen waswas. Yi wen eiyises menmen werek werek in yi yisesim te mit han kerek nisia werek werek hir ap nanikrehir ke yi mit nanit menmen yaaim hi awetiyem te yi yaitikewa haiu mamu mamit wit ke God. 12 *Mit miyapir kerek hekrit hekrit hir nanin in menmen enum mamri han kir, maain hi arekyor hir nanu nanit winak ke God nanir ke teinik mitik hirak ketenen pak, hir mit nanu winak yaaik God kewik ap te naninaiwrek taau. Maain hi awis niuk me God kai ketike niuk me wit ke God kaiu emu yink kir. Wit ke God kaiu hirak Jerusalem hak kerek maain kakikiwe wit ke God kaknen. Hi awis niuk mai yaaim ham emu yink kir. Menmen im meteikin yi mit nai.

13 “Yi mit eiyimtau han ekitet werek werek menmen God Himin Yaaik ketpim men yi mit miyapir ne weiwik me God.

*Jisas katip him men mit miyapir ne weiwik
miutip me God nau neit wit Leodisia*

14 *“Ti ewis him im mamno mitik iuwe kerek naanmipre mit miyapir ne sios o weiwik me God nau neit wit Leodisia. Ti ewis him matip mar ik: “Him im hiram him me hi kerek Haai ke him yaaim. Hi hewepyapir werek werek him yaaim me God. Hi kerekek hi hiriak menmen yapirwe me ti metike nepni kerek nipaah God

* 3:11 Rev 2:10, 16 * 3:12 Rev 14:1, 21:2, 22:4; Esi 48:35; Ais 62:2, 65:15 * 3:14 Rev 1:5, 19:11; Kl 1:15

hanhan h̄iram mam̄krit mamnen. Hi kerekek hi hetpi h̄im mai im:

15-16*“Hi hertei menmen yi ȳiria kem, h̄iram ap enum au te h̄iram ap yaaim au yi yau ke n̄im̄in. Hi hanhan yi eiyis̄sa werek werek, o au en, yi eiweik̄in sip eiweto, te maain yi eiweik̄in han eiyis̄sa werek werek. Yi han kitet yi yis̄sa werek werek, te yi auye! Yi yau ke n̄im̄in te yi enun yar ke t̄par sisi kike mekre sar m̄waai wepni (o yanm) te hi eneini enikni eiyoke h̄im kai yaino ti. **17***Hi eneini hentar menmen im. Yi yekre han ki han kitet yarik. Yi yatip, “Haiu m̄it metenen pewek mei yap̄irwe haiu mam̄ir terwe ȳiwir mas mentar menmen iuwe haiu meriuwe his maiu haiu m̄iriakem. Haiu mau werek werek.” Te yi ap yertei han ki enuk kau werek werek au, te m̄it h̄ir nertei h̄ir hanhan neriuwi. Yi han ki ap yetenen menmen mai yaaim yap̄irwe. Yi yekre han ki yi yar ke m̄it enun h̄ir nepu wein̄im ap netenen menmen au. Nanam̄ir mi h̄iram ap m̄ir werek werek au, yi yar ke m̄it nanam̄ir toto, yi ȳire m̄it klos au, h̄ir nepu ȳink wein̄ik. Yi yau enum yar ik yekre han ki te yi yep̄itariyem. **18***Hi hetpi h̄im manp. Yi einaaiwir pewek mi yi einen te hi eweti menmen mai yaaim h̄iram yaaim min̄in pewek mamkaap han ki. Yi eiȳit menmen im te han ki kaku werek werek. Yi eiȳit menmen mai yaaim h̄iram m̄ire klos yaaim m̄ire hike kerek eiwap̄in han ki yi eiriuwetem h̄iram meteik̄in han ki h̄irak yaaik prar prar. Yi eiȳit menmen mai yaaim

* **3:15-16** Rev 2:2; Ro 12:11 * **3:17** Hos 12:8; 1Ko 4:8; Lu 12:21;
Je 2:5 * **3:18** Ais 55:1; Rev 3:5, 4:4, 16:15

hıram mire nekip mit newisim mekre nanamır te yi pīke eiyır menmen mai werek werek. ¹⁹*Yi mit miyapır kerek hi han han heriuwi hi eni aiwep. Te yi einakin tokim eiweikin sip eiwet menmen enum eiyisisa werek werek te hi aiwep au. ²⁰*Yi eiyira. Hi herp weipır ke han ki eket teruk har ke mitik kerp weipır ke wınak ke mitik hak hı̄rak keket teruk. Mit kerek hı̄r nemtau him mai hı̄r nanınen nankaisiu weipır ke han kır hi ano nımın atikeri, haiu mamu han kiutip mamır ke mit hı̄r nekiyan nau naam menmen. ²¹*Mit kerek hı̄r nises him mai naninın menmen enum nar ke nipaah hi hises him me Haai kai God, hi hinin menmen enum, maain hi ewisi hı̄r nanu yeno nantikewa nanıt niuk iuwe naanmamre mit, nar ke nipaah God Haai kai kewisa hi etikerek wau yeno mirak. ²²Yi mit miyapır eiyimtau han ekiet menmen God Hı̄min Yaaik ketpim men yi mit miyapır ne weiwick me God.

4

Mit neit wit ke God hı̄r newenipi niuk mirak

¹*Jisas ketpo him men mit iuwe naanmipre mit miyapır ne sios o weiwick me God nerer wit wit epei au, hi herenaan hı̄r weipır ke wit ke God kewep hı̄rak kih. Hi hemtau mitik ketpo him kar ke nipaah hi hinin hemtau him kırak iuwe ketpo kire mitik ketenwo taur kewen ken yanımın. Hı̄rak ketpo kar ik: “Ti eniu enen in

* **3:19** 1Ko 11:32; Rev 2:5 * **3:20** Jo 14:23; 1Jo 2:24 * **3:21**
Mt 19:28 * **4:1** Rev 1:1, 10

hi ateiknut menmen maain mamnen.” ²*Hıranketpo menmen epei au, God Hımn Yaaik ketenen himin kai te hi hır yeno yaaim kerek mit iuwe ninin naanmipre menmen yapırwe hır newi. Hi hır yeno kiutıp, hi hır mitik hak kewik. ³*Hi hır ninaan mırak hıram mır mar ke nan yaaim jaspa kekite nan mire yiwr konilian. Hi hıpir menmen mire manpen kewep him hıram meweikin yeno me mitik iuwe. Menmen im mır mar ke nan yaaim emeral hıram yinamın. ⁴*Hi hır 24 yeno meweikin yeno me mitik iuwe. Yeno im hıram yeno kerek mit iuwe ninin naanmipre mit miyapır hır newim. Hır 24 mit iuwe hır nau yeno im. Hır neriuwet klos mire gol mau paan kır meteikin hır mit iuwe. ⁵*Menmen mire nepni mewenin moke yeno kiutıp ik men in men ein, mekite him mıram matıp mesikeyaanmi. Hi hır si mar hispinak wık (7) hıram mır meit yeno mırak. Si im hıram Hımn Yaaik mar hispinak wık (7) me God. ⁶*Menep yeno im, menmen iuwe mire wan eik mepu. Hıram nemnok enum mire glas.

Hi hır menmen im nepei au, hi hır menmen tekyaait (4) hıram mepu. Hıram meweikin yeno me mitik iuwe men pınak men pınak men yinak men yinak. Menmen im tekyaait (4) hıram mepu, nanamır yapırwe mau mitet ninaan mır, mau men yak mır. ⁷ Menmen ik kerek kepu hırankin kau menep hırank ninaan mırak mire pusi

* **4:2** Sam 47:8; Ais 6:1; Esi 1:26; Rev 19:4 * **4:3** Esi 1:28 * **4:4**
Ais 24:23; Rev 3:18; 6:11 * **4:5** Rev 1:4, 8:5, 11:19, 16:18; Esi 1:13
* **4:6** Esi 1:5-10, 22; 10:14

ke yaank wiſenuk kinin sak, niuk mīrak laion. Menmen ik kerek kepu, hīrak kisesik keit yinak ik, hīrak ninaan mīrak hīram mīre bulmakau neniu. Menmen keiyak kepu yinak eik, hīrak ninaan mīrak mar ke mītīk. Menmen mīkaru meit sip, hīrak ninaan mīrak mar ke hore hīm keniwe kau niu. ⁸*Menmen im tekyaait (4) mepu, hīram miutip yapir mar hispinak kiutip (6) mewi. Nanamīr yapirwe mau merer yīnk kīr, han kīnīk yapir keit nīmīn. Wītaan wanewik hīr ap nekintip au. Hīr natip nar ik: “Mītīk Iuwe God hīrak wiſenuk hīrak yaaik yaaik ap kīre menmen ham au, hīrak kinin menmen yapirwe. Nīpaa hīrak kepu ere in hīrak kepu, maain hīrak kakpau.”

⁹*Menmen tekyaait (4) im hīram mepu, hīr nine henye newenipi niuk me God Iuwe kerek kau yeno ke mītīk iuwe. Hīrak kaku tipmain tipmain enum eik. Hīr nine henye natip hīrak iuwe, hīr natip hīrak yaaik. ¹⁰*Menmen tekyaait (4) kerek hīram mepu hīram mine henye, te hīr mīt iuwe in nar 24 hīr newen ninip nīwaai tī menep ninaan me God kerek kau yeno mīrak. Hīr newenipi niuk mīrak hīrak God kerek kaku tipmain tipmain enum eik. Hīr newir hat gol mīr mīwaai menep yeno mīrak neteikin hīrak iuwe kewetir menmen mīrak iuwe te hīr ninin naanmīpre mīt miyapir han. Hīr nīwaai en hīr nine henye natip nar ik: ¹¹“Ti Mītīk Iuwe kaiu ti God. Ti Yaaik te haiu yapirwe mamwenipi

* **4:8** Ais 6:2-3; Esi 1:18, 10:12; Rev 1:4-8 * **4:9** Rev 19:4; Dan 4:34, 6:26, 12:7 * **4:10** Rev 5:1, 7, 13, 6:16, 7:10, 15, 19:4, 21:5

niuk mit, haiu matip ti Yaaik, haiu hanhan ti ahinin naanemprai ehintar ti epei hirak menmen yapirwe me ti metike nepni. Ti kerekek hanhan hiram mepu te ti epei hirakem.”

5

Jon kir tiwei nipa God keiyepetek

¹* Hi hir mitik kerek kau yeno me mitik iuwe, hirak kentenen tiwei nokik kekre his yaaim mirak. Hir epei newis him mau ke pinak ke pinak. Hir epei newis tirhin mar hispinak wik (7) neiyepetek, hir newisyaan mewim te mit wein in han ap te nankaisiu tiwei ik nanawaankek au.

² Hi hir menmen im epei au, hi hir mitik ensel wisenuk. Hirak katip him iuwe kitehi kar ik: “Keimin yaaik hirak kakwep tirhin te kakinke tiwei ik?” ³ Hirak katip epei au, hir nen nerer wit wit me wit ke God, wit mit ne ti newi o wit kerek mit nipa naa himin kir kewi, te hir ap ninapin mitik kei kiutip hirak yaaik te kakwep tirhin kakinke tiwei ik. ⁴ Hi hikit yapirwe hentar hir ap ninapin mitik kei hak hirak yaaik te kakwep tirhin kakinke tiwei kakir menmen mekrerek.

⁵* Hi hikit te mitik iuwe kiutip kan kewena ketpo kar ik: “Ti ap ekit. Ti ahir mitik yaaik ik e kerek kinin naanmipre mit miyapir yapirwe. Hirak nepenyek iuwe ke Devit ke weiwik miutip niuk miram Juda. Hirak epei kinin menmen enum te hirak yaaik kakwep tirhin kakinke tiwei ik e.”

Jon kir mitik hirak ke God

* **5:1** Rev 4:2, 10; Esi 2:9-10; Ais 29:11 * **5:5** Jen 49:9; Ais 11:1, 10; Rev 22:16

6 *Hıranketpo epei au, hi hır sak mau yıñk ke Mıtık kewekeñ kire Sipsip hırankehimitan mıtık ik hırankaa kesak menmen enum me haiu mıt, hırankerp menep yeno me Mıtık Iuwe. Menmen tekyaait kerek hıram mepu, hıram metike mıt iuwe nar 24 mıt hır neweikniwek. Hi hır kom mire kom me bulmakau mar hispiñak wık (7) mau paan kırank meteikin hırank Mıtık Iuwe naanmıprenen menmen yapırwe. Hi hır nanamır mar ke hispiñak wık (7) mau paan kırank. Nanamır im hıram mehimitan hımın yaaihispipnak wık (7) kerek God keriuweti nen nerer wit wit mıt ne ti newi. **7** *Mıtık keweikin kire Sipsip hıranken keit tiwei kekre his yaaim me Mıtık Iuwe kerek kau yeno me mıtık iuwe king. **8** *Hıranken kakit tiwei, mıt iuwe nar 24 hır netike menmen tekyaait kerek hıram mepu, hır yapırwe newen ninıp menep Mıtık keweikin kire Sipsip ik. Hır niutıp niutıp netenen menmen me henye mire gita mekite dis me gol meriuwe menmen mire paura mının yaaim mekrerek ere mau hım. Menmen im hıram mehimitan hım yapırwe mıt miyapır kerek nises hım me God hır nitehi God em. **9** *Hır nine henye yaaim nipaşa mıt ninaam au. Hır natıp nar ik: "Ti yaaih te ti ahit tiwei ik awep tırhin meiyepetek. Ti yaaih arıakem antar nipaşa mıt nitep ti haa, te ti heriuwe hemkre mit mewen ti piñe heithis mıt miyapır hır ne God. Ti heithis mıt miyapır ne weiwık yapırwe, mıt miyapır natıp hım ham

* **5:6** Jo 1:36; Rev 1:4, 5:12, 13:8; Sek 4:10 * **5:7** Rev 4:2, 10

* **5:8** Rev 8:3-4, 14:2, 15:2; Sam 141:2 * **5:9** Sam 33:3, 40:3, 96:1, 98:1, 144:9; Rev 14:3

yapırwe, mít miyapır yïnk mîr ham ham, hîr ne weiwîk yapırwe nau nerer wit wit me tî.
10 *Ti epei atorhis hîr nîre weiwîk miutîp, hîr nîre mít pris ne God hîr niutîp nîriak menmen mîrak nitîwekhi hîrak kakîkaap mít. Maain hîr naanmamre mít miyapır nanu tî.”

*Mít newenîpi niuk me Mítîk keweikin kire
 Sipsip*

11-12 **Hîr nine henye epei au, hi hîwaainaan hîr ensel enun yapırwe yapırwe. Hîr neweikin yeno iuwe me God mekite menmen tekyaaít kerek mepu, hîram mekite mít iuwe nar 24. Hîr neweiknor, hi hemtau hîr nine henye natîp hîm iuwe nar ik: “Sipsip ik kehimitan Mítîk kerek nîpaa mít nakîp, hîrak yaaik. Hîrak yaaik kakît menmen iuwe te kakinin naanmamre mít miyapır netike menmen yapırwe. Hîrak kakît manmen yaaim yapırwe, hîrak kakîrtei menmen yapırwe. Mít miyapır yapırwe nantîp hîrak yaaik haiu hanhan hîr nanwenîpi niuk mîrak, hîr natîp hîrak iuwe keit menmen yaaim me God.” **13** *Hi hemtau menmen hîr netpim epei au, hi hemtau menmen yapırwe meit wit ke God, mau meit tî metike menmen yapırwe mekre wan mekite menmen yapırwe meit wit kerek mít naa hîmin kîr kewiyen. Hi hemtau menmen yapırwe hîr netpim natîp nar ik: “God hîrak kau yeno iuwe mîrak, hîrak kekite Mítîk hîrak kîre Sipsip. Hîrakît teit menmen iuwe naanmîpre menmen

* **5:10** Eks 19:6; Ais 61:6; Rev 1:6, 20:6, 22:5 * **5:11-12** Dan 7:10;
 Hi 12:22 * **5:11-12** Rev 5:6; 1Kro 29:11 * **5:13** Rev 4:2, 10

yapırwe. Haiu yapırwe matıp hırankıt yaaikit, haiu mewenipı niuk mırankıt, haiu matıp hırankıt iuwe teit menmen yaaim iuwe.” ¹⁴ Menmen yapırwe hıram matıp epei au, menmen tekyaait (4) kerek mepu hıram matıp mar im: “Menmen im yaaim.” Epei au, mit iuwe nar 24 hır newen ninip nıwaai ti newenipı niuk mırankıt.

6

Mítik keweikin kire Sipsip hırap kewep tırhin mau tiwei

¹*Hır nine henye newenipiyet epei au, hi hır Mítik keweikin kire Sipsip kehimitan mítik nıpaa kaa kesak menmen enum maiu hırap keit tiwei tırhin hispınak wık (7) mewik, hırap kewep hak. Hırap kewep hak, hırap kiutıp ke menmen tekyaait (4) kerek hıram mepu hırap katıp him iuwe kire nepni mewenin, hırap katıp kar ik: “Ti enen!” ²*Hırap katıp epei au, hi hır hos hak ke hike kiutıp kan. Mítik keit wit ke God kau sip kırak hırap ketenen hıne ke yipo hemmik. Hır mit en newetiwek menmen mar ke hore haam hırap kewirem mekiuwe sip kentar hırap mítik enuk iuwe kakno kaknin mit kaknip. ³Hırap epei ken, hi hır Mítik keweikin kire Sipsip kewep tırhin hak (namba 2) kau tiwei ik. Hırap kewep tırhin hak kau tiwei ik, hi hemtau menmen hak ke menmen kerek hıram mepu, hırap katıp kar ik: “Ti enen!” ⁴Hıra katıp epei au, hos hak epei kan hırap kire ninik. Mítik hak keit wit ke God hırap kau sip kırak. Hır newetiwek menmen

* **6:1** Rev 5:1, 4:6 * **6:2** Sek 1:8, 6:1-6

iuwe te h̄rak kaknip m̄it nau naninepan h̄ir naninep h̄iras nani. H̄ir newetiwek h̄ine iuwe te h̄rak ken. ⁵ H̄rak ken epei au, hi h̄ir M̄itik keweikin k̄re Sipsip kewep t̄rhin hak (namba 3) kau tiwei ik. H̄rak kewep t̄rhin hak kau tiwei ik, hi hemtau menmen ham me menmen kerek mepu h̄rak katip kar ik: “Ti enen!” H̄rak katip epei au, hi h̄ir hos k̄re niptak kan. M̄itik hak keit wit kerek God kewik, h̄rak ketenen skel mekre his m̄irak. ⁶ H̄rak ketenen skel mekre his m̄irak, hi hemtau h̄im n̄imin ke menmen tekyaait (4) kerek mepu, h̄rak katip kar ik: “M̄it nansiwe rais m̄ire hike mekre wa hesnu kiutip kerekek nanit pewek me wok me wi miutip mererim. M̄it nansiwe rais m̄ire braunpela mekre wa hesnu wikkak keremem, te h̄ir nanit pewek me wok wi miutip mererim. Te ti ap eh̄waank welmekite tipar wain.” H̄rak ketipiwekem epei au, h̄rak mitik kau hos h̄rak k̄natin ken ti kakriakem kakisesim.

⁷ H̄rak katip epei au, hi h̄ir M̄itik keweikin k̄re Sipsip kewep t̄rhin hak (namba 4) kau tiwei ik. H̄rak kewep t̄rhin (namba 4) kau tiwei ik, hi hemtau menmen ham me menmen tekyaait (4) kerek h̄iram mepu, h̄rak kiutip katip: “Ti enen!”

⁸*H̄rak katip epei au, te hi h̄ir hos hak k̄re kono kan. M̄itik hak keit wit ke God kau sip k̄rak niuk m̄irak “M̄it nani.” M̄itik hak niuk m̄irak “Si enum tat̄in m̄it” h̄rak kau hos kisesik. H̄ir netpor h̄iram yaaim te h̄rakit tatno tatnep mit miyapir niutip niutip nerer wit wit. H̄rakit tatinkeri nar ke weiwik tekyaait nerer wit wit te h̄rakit tatnep

* **6:8** Jer 15:1-3; Esi 5:12, 17, 14:21, 33:27

mít miyapır ne weiwík miutıp nerer wit wit, hír nani. Hírakít tatnip tatır ik: Han nanınepan nani, han nanınap nani, han nınpı mamın nani, han miyak enum me yaank mamnip hír nani. Hír netipwekit nepei au, hírakít ten tıntatın ten tı tırıakem tisesim. ⁹ Hírakít epei ten, mítik keweikin kire sipsip kewep tırhin hak (namba 5) kau tıwei. Hírak kewep tırhin epei au, hi hír himin ke mit minik kınaan kerek mit newepwar menmen newet God em. Nıpaa mit in hír natıp mit miyapır him me God, te hír mit enun nanıp naa. Hír naa nire sipsip mit nanıp, te hír nan nau nınik kınaan im e.

¹⁰ *Hír nınik neit kınaan, hír nınap natıp, “Mitik Iuwe God, ti yaaik, ti Haai ke him yaaim. Ewaai meruri te ti skelim mit nau tı anıp nanıtar hír nıpaa newep hau maa?” ¹¹ *Hír natıp epei au, God katıp hír nanıt laplap mire hike nentar han kır hírak prar prar. Hír nepei netiwem, hírak ketpor kar ik: “Yi wen eimerır wi meiyam ere maain mit enun nanıne ni yinan nantike mit han nisia nar ke nıpaa yi híras yisia hír niwep. Maain hír nanıne mit kerek hi hehimiteni te hi skelim mit enum in anıp.”

¹² *Hírak katıp epei au, Mitik keweikin kire Sipsip kewep tırhin hak (namba 6) kau tıwei ik. Hírak kewepim epei au, hi hír tı kitanık wişenum. Hi hír wejni (o yanm) keweikin kire nıpiak kar ke wa yirak meket mesine miwaai tı. Wenke kewis pakın te hírak kire hemkre. ¹³ *Hír

* **6:10** Rev 16:7; Diu 32:43; Sam 79:10 * **6:11** Rev 3:4-5, 7:9, 13, 19:14 * **6:12** Mt 24:29; Ap 2:20; Rev 8:12 * **6:13** Ais 34:4

yapırwe mau nepni menke men ti mire hinaan herpek menepep miwaaai ti wi kerek yuwerep miñiu man menepepim. **14** *Hir yapırwe mau nepni menke men ti epei au, hi hir nepni híremes mewen men misawin mire miyapır hir newen hause nesenkekim men niutip. Miñiu (o neiyip) yapırwe kiutip kiutip kenke kíwaai ti mire meri mewen. Wit wan kimaam keketim híram yapırwe mewenin mekre tipar. **15** *Menmen im epei man, te hi hir mit iuwe ninin naanmipre mit nau ti, hir netike mit iuwe gavman, mit iuwe ne ami, mit iuwe netenen pewek iuwe, mit han niuk mir iuwe, hir mit yapırwe níriak menmen ap neit pewek mererim, hir mit han au nau werek werek. Hir yapırwe níriren nen nisawin. Han nisawin nekre miñiu (o neiyip) o han iuwe me ti, han nisawin nírik nan iuwe me miñiu (o neiyip). **16** *Hir nisawin neit ein hir hanhan nitehi nan metike miñiu hir natip nar ik: “Haiu hanhan yi yayinke eiwep haiu mami te yi eisonai te haiu ap mamir ninaan me God kerek kau yeno mirak iuwe, hírak ketike Mitik keweikin kíre Sipsip kerek han enuk keriuwai kakwep. **17** *Wi enum epei man te God skelim haiu mit kakintar menmen enum haiu mit miriakem. Neimin hir nepu hir naanmampre híras ne mitikit wiketeret kerek hírakit han enuk tatnip? Taau!”

7

Mit ne Isrel nar 144,000 hir ensel ne God newis

* **6:14** Rev 16:20 * **6:15** Ais 2:10, 19, 21 * **6:16** Lu 23:30;
Rev 4:2, 10 * **6:17** Joe 2:11; Nea 1:6; Mal 3:2

mak mau maat kır

¹ *Maain hi hır mıtıkıt ensel tekyaaıt (4) terp teweikin ti mit newim. Hırankıt terp tewen nième te hıram ap mıniu meit wit o wan au. Hıram ap mıniu menep nu memenpep tiwei au. ² Hi hıret epei au, hi hır ensel hak ke God kerek kepu, hırank keke wit wepni kokai kan, hırank ketenen mak ke God kekre his mırak. Hırank kınap kenine him iuwe katıp ensel tekyaaıt (4) kerek God ketpiwekit hırankıt tatıwaank ti mit newik kekite wan. ³ *Hırank ketpiwekit kar ik: “Yi ap yayıwaank ti o wan o nu mau ti ere haiu ensel in haiu mamwis mak me God mamu maat ke mit miyapır kerek nises him me God meteikin hır nırank te menmen mamıwaanki au. Maain yi yayıwaank menmen.” ⁴ *Hırank katıp epei au, hi hemtau hır newis mak me God mau maat ke mit miyapır. Hır netpo hır newis mak me God mau maat ke mit miyapır ne Isrel nar ke 144,000 mit. ⁵ Hır ne weiwık miutıp me Juda 12,000 neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Ruben 12,000 neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Gat 12,000 neit mak. ⁶ Hır ne weiwık miutıp me Asa 12,000 mit neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Naptalai 12,000 mit neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Manasa 12,000 mit neit mak. ⁷ Hır ne weiwık miutıp me Simion 12,000 mit neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Livai 12,000 mit neit mak. Hır ne weiwık miutıp me Isaka 12,000 mit neit mak. ⁸ Hır ne weiwık miutıp me Sebyulan 12,000 mit neit mak. Hır ne weiwık me Josep 12,000 mit neit

* **7:1** Jer 49:36; Dan 7:2 * **7:3** Esi 9:4, 6; Rev 9:4 * **7:4** Rev 14:1, 3

mak. Hır ne weiwık miutıp me Bensamin 12,000 mıt neit mak. Hır mıt yapırwe in e hır neit mak me God mewi.

Mıt miyapır yapırwe newenipi niuk me God

9 *Maain, hi hır mıt miyapır yapırwe te hi ap hewenhisi au. Hır nerer wit wit, yınk mır ham ham, hır ne weiwık ham ham yapırwe, hır natıp him ham him ham yapırwe. Hır nerp ninaan me Mítik Iuwe kau yeno mırak ketike Mítik keweikin kire Sipsip. Mıt miyapır in hır namır laplap nokim mire hıke, hır netenen wapnake mekrek his mır meteikin hır ninin menmen enum. **10** *Hır netenen wapnake mekrek his mır, hır nınap natıp him iuwe, “God kaiu kerek kau yeno mırak, hıranketike Mítik kerek keweikin kire Sipsip hırankit epe tekepai pike tetaihis haiu mepu werek werek.” **11** Mıt yapırwe ensel nerp neweikin yeno me Mítik Iuwe ketike menmen tekyaait kerek hıram mepu, metike mıt iuwe nar 24. Ensel hır newen ninıp nıwaaai ti menep yeno im newenipi niuk me God. **12** *Hır natıp nar ik: “Haiu matıp werek. Haiu han yaaik iuwe mamriuve God kaiu. Haiu matıp me menmen yaaim mırak. Hırankerekek kertei menmen werek werek, haiu matıp hırank yaaik. Hırank niuk mırak iuwe, hırank mıtik enuk manp enuk kinin menmen yapırwe. Haiu hanhan menmen yapırwe hıram mamwenipi niuk mırak tipmain tipmain enum eik.”

* **7:9** Rev 5:9, 6:11 * **7:10** Rev 12:10 * **7:12** Rev 5:12, 11:17

Mit ninaaiwir menmen enum nipaa manip neit ti te hir nepu werek

13 *Mítik iuwe kiutip nímín ke mit iuwe nar ke 24 hírak kan kitauhi kar ik: “Ti hertei mit ein kerek namír laplap mire hike? Hir nei ne nein? Hir neke nein nan?” 14 *Hi hewenhi hetpiwek har ik: “Ti kerekek ti herteiri. Hi au.” Hirak katip, “Mit miyapir in hir mit enun nepan hir nerekyor enum nanip naa. Hir nises him me God werek werek, te menmen im hiram mar ke hir nekemyet laplap mir meriuwe hemkre me Mítik keweikin kire Sipsip te laplap mir hiram mire hike enum meit meteikin han kir hírak yaaik prar prar. 15 *Hir wen nises him me God mit nanip naa, te hir in ek hir nerf ninaan me God kau yeno mirak, hir witaan wanewik hir níriak menmen mirak neit wínak kirak yaaik neit nímín en. Hirak God kerek kau yeno mirak hírak naanmampror. 16 *Maain hir ap nínpí mamiñ meiyam o hanhan nanim tipar meiyam nanu enum nanir ik ek au. Wepni (o yanm) ap kaknip o siwaan ap mamnip au. 17 *Hir nanu werek naníntar Mítik keweikin kire Sipsip kerek kerf nímín me yeno me God, hírak naanmamror kire mitik naanempre sipsip. Hirak keriyei keri kakno wit kerek hitik tipar miwaai mekrerem. Mar im hírak naanmamre mit miyapir hir hekrit hekrit hir han yaaik nanu nanit menmen yaaim. God kaksiunen wan tipar mau nanamir kir te maain hir ap piñe nankit meiyam au.”

* 7:13 Rev 7:9 * 7:14 Mt 24:21 * 7:15 Rev 3:12 * 7:16
Ais 49:10 * 7:17 Rev 5:6, 21:4; Jo 10:11; Sam 23:2; Ais 25:8

8

Mitik keweikin kire Sipsip kewep tırhin hispınak wík (7) mau tıweí

1 *Hi hır menmen im epei au, hi hır Mítik keweikin kire Sipsip pīke kewep tırhin namba 7. Hı̄rak kewep tırhin ik kau tıweí, maain kike, menmen yapırwe meit wit ke God kekintıp wíre wíre meit. **2** Menmen mekintıp wíre wíre meit ere werek, hi hır ensel hispınak wík (7) kerek nerp ninaan me God. Hı̄r nari taur hispınak wík (7) netenenim, maain hır netenwim nı̄ram. **3** *Hı̄r neit taur hispınak wík (7) nepei au, hi hır ensel hak kan kerp menep kınaan alta ketenen menmen mire mın hı̄ram me gol. Mın im hı̄ram menmen me metenen waniu (o win) maain hır si tatım, si tı̄wekre mı̄ram hı̄ram mının yaaim. Hı̄rak keit waniu (o win) yapırwe, te hı̄rak kakı̄siyem mamriuwe hı̄m kerek nı̄paa mit nises God hır nitı̄wekhi menmen meriuwerem. Hı̄rak kakı̄siyem kakı̄ntar kınaan merp menep yeno God kewim te hı̄rak han yaaik keriuwerem. **4** *Hı̄rak kesiyem, si tı̄wekre mı̄ram, metike hı̄m nı̄paa mit nises God hır nitı̄wekhi menmen meriuwerem, hı̄ram mınıu menep ninaan me God me his me ensel keit ninaan mı̄rak. **5** *Si tı̄wekre mınıu men, ensel keit si mau kınaan kewisım mekre mın me gol, keteikin in ek God kemtau menmen mit nı̄nık kınaan nitı̄wekhiyem hı̄rak kaknep mit kakriuwerem, hı̄rak keiyım kewı̄rem men tı̄. Hı̄rak kewı̄rem men tı̄ mit newik, hı̄ram

* **8:1** Hab 2:20 * **8:3** Rev 5:8, 9:13; Eks 30:1-3 * **8:4** Rev 5:8

* **8:5** Lev 16:12; Eks 19:16-19; Rev 4:5, 11:19, 16:18

nepni mewenin mîr mîre si, si men in men ein,
menmen iuwe mepupu mekre nepni, ti kîtanîk
enuk.

*Ensel tekyaatit (4) te ensel hispinak wîk (7)
tetenwo taur mîrakît.*

⁶ Hîrak ensel kewîr mîn mîre gol men ti,
ensel nar hispinak wîk (7) kerek netenen taur,
hîr newis taur mau hîm kîr nantenwewim.

⁷ *Hîrak ensel kiutîp ketenwo taur kîrak te
hawî kîre ais ketike si hemkre mekrerem hîram
men ti. Ham miutîp merer wit wit me ham
wikak merer wit wit me ti, hîram si taam
te nu pînam metike yenkis mewim hîram si
taam ere mesi. ⁸ *Menmen im man nepei au,
hîrak ensel hak (namba 2) hîrak ketenwo taur
kîrak te mîtîk ensel hak kewîr menmen mîre
mîniu (o neiyip) hîram metnen mîre si men
mîripe wan. Ham miutîp me ham wikak me
wan hîram meweikin mîre hemkre. ⁹ Menmen
yapîrwe mepu mekre wan kerek si mîripe wan
im meweikin mîre hemkre, hîram yapîrwe maa.
Sip yapîrwe menterer wan kerek si mîripe wan
hîram mewaank meit. ¹⁰ Nepei au, hîrak en-
sel hak (namba 3) ketenwo taur kîrak, te hi
hîr menmen mîre hîr mau nepni hîram met-
nen mîre wapnake hîram minatîn meke nepni
mîripe mani metike hîtîk. ¹¹ *Ham miutîp me
wikak me mani yapîrwe merer wit wit hîram
meweikin mîre tipar enum menip mit miyapîr
nani merekir nin mîre tiuwe hîrip. Mit miyapîr
yapîrwe naa nentar hîr naam tipar enum im.

* **8:7** Eks 9:23-26; Esi 38:22; Joe 2:30 * **8:8** Eks 7:20-21 * **8:11**
Jer 9:15

12 *Hır naam tıpar enum epei au, hi hır ensel hak (namba) ketenwo taur kırak. Hırak ketenwewik te ham miutıp me wíkak me wepni, wenke, hır, hıram ap mır au. Wepni (o yanm) ap kır mei miutıp me wí kerek hırak kır kau tı ik au. Wenke ke wítaan ketike hır hıram mises menmen me wepni kırıakem ap mır mei miutıp me wítaan. **13** *Hi hır menmen im epei au, hi hır hore hım keniwe kau niu te hi han kitet har ik: “Menmen enum mamnen.” Hırak keniwe kau niu hi hemtewek katıp hım iuwe kar ik: “Menmen enum menmen enum menmen enum mamnen mít miyapır ne tı mamiwaanki me wí mítikít ensel hırakıt wíkak tatenwo taur mırakıt mıkaru.”

9

Ensel hak (namba 5) ketenwo taur kırak

1 *Hore hım keniwe ken epei au, hi hemtau ensel hak (namba 5) ketenwo taur kırak. Hırak ketenwewik, hi hır saur hak kınatın keke nepni kan tı. Hırak kehimitan mítik ensel hak. God kewetiwek ki me weipır hıram mıwapın hei enuk kesikekre te hır mít ap te nanmunaan nanır tı nımın ein au. **2** *Hırak kıkaisiu weipır ke hei enuk ik, si tıwekre iuwe mire mít nesi ni hıram mıniu mekre hei man ere mıwapın wepni ketike nepni hıram toto. **3** *Nepni hıram toto, hi hır weise meke si tıwekre menetnen man tı. God keweikinhis em hıram menep mít mar ke mispenepnam (o nıkınpinepnam).

* **8:12** Rev 6:12-13 * **8:13** Rev 9:12, 11:14 * **9:1** Rev 20:1

* **9:2** Jen 19:28; Joe 2:2, 10; Eks 19:18 * **9:3** Eks 10:12, 15

4 *God epei ketpor kar ik: “Yi ap yaiyim yenkis o nu tiwei menmen yapırwe mewo mau ti te yi yaywaankem au emit! Yi einep mit kerek mak me God ap mau maat kır, yi einip kerien. **5** Yi einep mit in eiywaanki me wenke hispinak (5) keremem te yi ap einip nani au emit!” Weise im menep mit te yink kır kenen (o meiyewor) mar ke henik manip minwo. **6** *Me wi weise mau ti, mit miyapır yapırwe hanhan iuwe te nani, te God kaknipi ap nani taau. **7-8** **Hi hı̄r weise im hı̄ram menmen mau yink mir mire hos mit hı̄r newir menmen niwapinem nanino nantike mit han naninepan. Hi hı̄r menmen mire hat me gol mau paan kır. Ninaan mir mire ninaan me mit, paan mir nokim mire paan ke miyapır. Mekre him mir hi hı̄r yehes mir hı̄ram iuwe mar ke sak nikin. **9** *Hi hı̄r menmen mire nopen kike miwapin han pank miram. Yapır miram matip menuwe mar ke hore haam yapırwe menuwe mariyaam yapır matip. **10** Hi hı̄r ponik kır kire ponik ke mispenepnam (o nikinpenepnam) nikin kewik hı̄r nenep mit neriuwerem. Hı̄ram menep mit ere wenke hispinak (5) meriuwe ponik kır meriuwet nap minwi. **11** Mitik iuwe kinin naanmamre weise enum im hı̄rak mitik iuwe kerek naanmipre hei enuk kerek kesikekre te hı̄r mit ap nanır ti nimin ein au. Niuk mirak me him me Isrel “Abadon.” Niuk mirak me him Grik, hı̄ram “Apolyon” o “Mitik enuk kewaank menmen.”

12 *Menmen enum im miutip mewaank mit

* **9:4** Rev 7:3 * **9:6** Jop 3:21; Jer 8:3; Rev 6:16 * **9:7-8** Joe 2:4 * **9:7-8** Joe 1:6 * **9:9** Joe 2:5 * **9:12** Rev 8:13

h̄iram nepei au. Yi eiȳrek! Hi h̄ir menmen enum wik m̄karu epei mamnen kerek hore h̄im n̄paa ketpim h̄iram mamnen.

Ensel hak (namba 6) ketenwo taur k̄rak

¹³*Hi h̄ir menmen im epei au, hi hemtau ensel (namba 6) ketenwo taur k̄rak. Epei au, hi hemtau h̄im me m̄itik katip n̄min ke kom tekyaatit (4) kau kentar k̄inaan me gol kerek ensel n̄man si menmen minin yaaim newet God em. ¹⁴*H̄irak katip ensel hak (namba 6) kerek ketenwo taur, h̄irak ketpiwek kar ik: “Ti esiupan ensel tekyaatit (4) enukit kerek God n̄paa kesenkikit h̄irakit tau teit mani iuwe Yufretis. Ti esiupanet h̄irakit tato.” ¹⁵*H̄irak ken kesiupanet h̄irakit ten tehimiitan h̄ir mit miyapir yapirwe nau ti nar weiwik wikak nerer wit wit, maain h̄irakit tatnep mit miyapir ne weiwik miutip nerer wit wit. N̄paa God kehimitenikit h̄irakit tau teit temerir wenke ik, wi im me tito im te h̄irakit tatriak menmen im. ¹⁶H̄ir ensel h̄ir ninin, mit n̄riak menmen mir h̄ir nau hos nisesi. Hi hemtau m̄itik hak katip h̄ir yapirwe nire 200 milion mit. ¹⁷Hi wen h̄ityak h̄ir mit netike hos mir. H̄iram marim: Mit han in netike hos h̄ir neriuwet ain mire ninim mau han pank, han neriuwet ain mire yinamit, han mire kono. Hos paan kir h̄irak kire pusi ke yaank laion h̄irak wisenuk kinin sak niuk mirak laion. ¹⁸Si tiwekre metike si, si me nan sulfa meke h̄im mir man. Marim h̄ir neneb mit miyapir yapirwe ne weiwik miutip nerer wit wit n̄paa h̄ir nehimitenor. ¹⁹H̄iram menep mit

* **9:13** Rev 8:3 * **9:14** Rev 16:12 * **9:15** Rev 8:7-12

meriuwe him kiram keremem au. Hiram menep mit meriuwe him ketike ponik kiram. Ponik hiram mire manpen (o yenmik) paan kewim te hir nenep mit neriuwe menmen im hir naa neit.

20 *Hir nenep mit miyapir yapirwe meriuwe menmen mir enum te mit miyapir wen nau ti ap neweikin sip newet menmen enum, nises him me God au. Hir ap neweikin sip newet tipir, teinik ninaan me nu hir nimaam me gol o silva o nan au. Menmen im hir newenipi niuk mir hiram ap miritak menmen kike au. Hiram ap mamir menmen o memtau menmen o mekrit men in men ein taau. **21** Hir ap neweikin sip newet menmen enum me tipir au, hir ap neweikin sip newet menmen enum me hir nenep mit naa, menmen me nasi o nari miyapir his newenem niran, o nekintip menmen. Au, hir wen nisesim nau neit.

10

Ensel kewet Jon tiwei hirak ketiwek kaak

1 Menmen im epei man, hi hir ensel hak wisenuk keke wit ke God kan. Napit miwapinek mar ke klos mit neriuwetem miwapin yink kir, manpen (o yenmik) kewep him kau paan kirak kau niu, ninaan mirak mir mire wejni, hit mirak merhihe mar ke si. **2** Hirak ketenen buk hak kike kekre his mirak hirak kewep (o keyi) kawaai. Hirak kewis hit yaaim mentar wan, hit henkik merp ti, **3** hirak in ek kinap kenine him iuwe, him kewen ken yanimin. Hirak kenine him

* **9:20** Rev 16:9, 11; Ais 2:8, 20; 1Ko 10:19-20; Sam 115:4-7, 135:15-17; Dan 5:23

iuwe te nepni mewenin mar ke hispinak wik (7) matip him. ⁴*Hiram matip epei au, hi hare ewis menmen im mamu tiwei, te hi hemtau him me mitik hak meke wit ke God man hirak ketpo kar ik: “Him me nepni mewenin hiram metpim ti ap ewisim mau tiwei kit emit! Ti hisawinem ap ewepyapirem emit!”

⁵*Hirak katip epei au, hi hir ensel kerek nipaai kerp kentar wan metike ti, hirak kikiam his yaaim mirak men niu. ⁶*Hirak kikiam his yaaim mirak men niu, hirak katip kar ik: “Hi hatip werek hekrehir ke God kerek nipaai kirik nepni, ti ketike wan, menmen yapirwe mewim, hirak kerek kaku tipmain tipmain enum eik. Hi hatip haiu ap mamerir wi meiyam mamnen au.

⁷*Maain yi yayimtau ensel hak kar ke hispinak wik (7) hirak kaktenwo taur kirak, menmen God kirikakem kisawinem hiram epei au mesi. Nipaai God katip mit nirak profet menmen im hir newisim mau tiwei. Te hiram mamnen mar ke nipaai hirak ketpor.”

⁸Mitik ensel ik katip epei au, mitik keit wit ke God nipaai ketpo menmen, hirak pike ketpo him ketpo kar ik: “Ti eno ehit buk kewep (o keyi) kawaai his yaaim me mitik ensel kerek kerp wan metike ti.” ⁹*Hirak katip epei au, hi hen hir mitik ensel hi hetpiwek har ik: “Ti eweto buk kewep (o keyi) kawaai his mit.” Hirak kewenhi ketpo kar ik: “Ti etiwek ehik. Ti ehik hirak yaaik katin him, te maain mekre tu kit hirak enuk

* **10:4** Dan 8:26, 12:4, 9 * **10:5** Diu 32:40; Dan 12:7 * **10:6**
Nia 9:6; Sam 146:6 * **10:7** Dan 9:6, 10; Emo 3:7 * **10:9** Esi
2:8, 3:1-3

him sisi.” ¹⁰ Hıranketpo epei au, hi heit buk ik ke his me mıtık ensel hi haak. Hi haak hırankyaak katın him kire hınaan, te maain hi haak henektin, hırankekre tu kai enuk him sisi kentar him enum mekrerek maain mamnen mamnep mıt. ¹¹ Hi haak henektin, mıtık ketpo kar ik: “Buk ik ti nepei haak hırankakikepit te ti pikeyatıp awepyapır him me God me menmen yapırwe mamnen mıt miyapır kerek natıp him ham him ham nerer wit wit, yındır hak hak, hıranketpo mıt iuwe nır naanmıprror.”

11

*Him me mitikit wiketeret ten ti tewepyapır him
me God*

¹ *Hıranketpo epei au, hıranketpo neweto henmik netpo nar ik: “Ti eno enin mak ke wınak iuwe ke God keit ti ketike kınaan mıt newepwar menmen newet God menmen menterim. Epei au, ti ewenhis mıt miyapır kerek newenipi niuk me God neitai. ² *Te ti ap enin mak ke nıwa hıram meit witeik meweikin wınak iuwe ke God au ekit! Ti ap enin mak ke nıwa im mentar God kakwis mıt ap ne weiwık me Isrel hıranketpo naninen wit Jerusalem me 42 wenke hıranketpo naanmamre mıt nanu en, hıranketpo nanıwaank menmen meitai. ³ Hi God awet mıtikit wik tai menmen mai iuwe te hıranketpo tatno tatwepyapır him mai. Hıranketpo tatmir laplap mire bek rais tatıteikin mıt hıranketpo yındır enuk teriuwe menmen enum mir te hıranketpo

* **11:1** Esi 40:3; Sek 2:1-2 * **11:2** Lu 21:24; Rev 12:6, 13:5

tatu tatwepyapır him mai me tito wikak wenke hispınak kiutıp (o 42 wenke).

4 *Mítikít wík it hírakít tíre nu Oliv wík tetike lam wík kerek nípaa mítik profet Sekaraia ket-pim, terp tí tíriák menmen te Mítik Iuwe God kerek kinin naanmípre mít nau tí hírak kíret.

5 *Mít han hír hanhan naníksíp, si mamíke him kírakít si tatín mít enun in. Neimín hír naníksíp hír nani nanriewe si enum im.

6 *Hi awisíkít híram yaaim me hírakít tatnip nepni te hawí ap kaknen me wí hírakít terp tí tewepyapır him mírakít. Hírakít iuwe te hírakít tertei teweikínhis típar híram míre hemkre, o tatíwaank mít miyapır ne tí hír nanínap nanriewe menmen enum. Wí hírakít hanhan tatríakem, hírakít tatríakem.

7 *Maain mítikít wíketeret hírakít tatítıp him mírakít tatwepyapírem epei au, típir enuk keweikín kíre miyak hírak kakniu kakoke hei enuk kesikekre, hírak kakniu kaknen kaktikeret tatnepakít kakiniñet kakíksíp tati. **8** *Hírak kakiniñet kakíksíp tati, herwe yínk mírakít mamwaai yayiwe ke wit Jerusalem. Haiu matıp tok piksa haiu menewem wit Sodom o Isip mentar wit im mít newi hír mít enun nepan ne God. Hírak wit kerek Mítik Iuwe kír mít newenkekik kau nu tentarakít. **9** Mít miyapır han natıp him ham him ham nerer wit wit kerek mít nau tí, hír nanír herwe yínk mírakít me wí wikak metike wí ham pínam kike. Hír ap

* **11:4** Sek 4:3, 11-14 * **11:5** 2Sml 22:9; 2Kin 1:10; Sam 97:3;

Jer 5:14 * **11:6** 1Kin 17:1; Eks 7:17-20; 1Sml 4:8 * **11:7** Dan

7:21; Rev 12:17, 13:1, 7, 17:8 * **11:8** Lu 13:34

nanwis mít nanwisikít tatíkre hei au nentar hír han enuk neriuweret hír hanhan nanrekyíwekit enum. ¹⁰ Mít miyapír yapírwe nau tí hír han yaaik naníntar hírakít tati. Hír han yaaik te hír nanríre nanwetan menmen naníntar mítíkít profet wiketeret hírakít tewaank mít miyapír nau tí terekyor enum hírakít taa.

¹¹*Hírakít tatwaai me wí wikak metike wí ham pínam kike, God kaksiuwe nap mamnen mamu mamíkreret te hírakít píke tatíkrit tatírp. Hírakít píke tatíkrit tatírp, mít miyapír kerek naníret hír nanípírpír wísenum. ¹²*Hír nanípírpír wísenum hír nanímtau hím me mítík keit wit ke God hírak kaktíp kakır ik: “Yi wiketeret yi einiu einen in.” Hírak kakítpíwekit mít enun nepan nírakít naníret tatniu tatíkre napí tatno wit ke God. ¹³*Hírakít tatno wit ke God, waswas tí kaktaník wísenuk, pínak kiutíp ke wit kiutíp hír nenke pínam mar hiswiyen (10), hírak kakwep te mít miyapír nanír ke 7,000 nani nanít ein. Mít han wen nanu wit Jerusalem hír nanípírpír wísenum nanwenípi niuk me God kerek kau wit kírak iuwe.

¹⁴*Menmen im mamnen te menmen enum namba 2 híram mamísi. Yi eiyímtau. Maain kike menmen enum namba 3 mamnen.”

Ensel hak (namba 7) hírak ketenwo taur kírak

¹⁵*Hírak ketpo menmen im epeí au, hi hemtau ensel hak (namba 7) ketenwo taur kírak. Hírak ketenwo taur kírak, hi hemtau hím me ensel

* **11:11** Esi 37:5, 10 * **11:12** 2Kin 2:11 * **11:13** Rev 8:5, 16:18

* **11:14** Rev 9:12 * **11:15** Eks 15:18; Sam 10:16; Dan 2:44; Oba

neit wit ke God h̄ir n̄nap nat̄ip: “M̄it miyap̄ir nerer wit wit nau t̄i, in ek M̄itik Iuwe kaiu ketike M̄itik Krais kerek h̄irak kehim̄itanek ken k̄kaap m̄it ne t̄i h̄irakit tatinin naanmamre m̄it miyap̄ir yap̄irwe. H̄irak kaku kakit tipmain tipmain enum eik naanmamri.” **16** *H̄ir nat̄ip epei au, m̄it iuwe nar 24 kerek nau yeno me m̄it iuwe menep ninaan me God, h̄ir newen nin̄ip n̄waai newis maat ken t̄i newen̄piyek. **17** *H̄ir newen̄piyek nat̄ip nar ik:

“Haiu mat̄ip haiu han yaaik merwit. Ti God kaiu m̄itik iuwe. N̄paa ti hepu ere in ti hepu. Haiu han yaaik mentar ti epei heit menmen mit iuwe naanm̄ipre m̄it miyap̄ir heriuwerem.

18 *M̄it nerer wit wit h̄ir epei han enuk nerwit nentar in ek ti han enuk heriuwi (o herweri). W̄i epei man te ti skelim m̄it miyap̄ir kerek n̄paa naa. W̄i in ti ewet m̄it kerek n̄r̄ak menmen mit netike m̄it profet netike m̄it miyap̄ir kerek newen̄pi niuk mit nises h̄im mit, ti ewet̄ir menmen. H̄ir m̄it niuk iuwe, h̄ir au wein̄in, ti ewet̄ir menmen mit yaaim. W̄i epei man te ti eh̄waank m̄it miyap̄ir kerek newaank m̄it miyap̄ir nau t̄i.”

19 *H̄ir nat̄ip epei au, hi h̄ir w̄inak iuwe ke God keit wit k̄rak kewep k̄hi kerp keit te hi h̄ir bokis kontrak kehim̄itan h̄im God n̄paa kewet m̄it ne Isrel em, h̄irak keit n̄min k̄waai yaain.

* **11:16** Rev 4:4, 10

* **11:17** Rev 1:4, 8, 15:3

* **11:18** Sam

2:1, 46:6, 115:13; Ro 2:5; Rev 10:7, 19:5, 20:11-13

* **11:19** Rev

8:5, 15:5, 16:21; Hi 9:4

Hi h̄ir bokis keit n̄min k̄waai yaain, hi h̄ir nepni mewenin hemtewem h̄iram mewenin, hi h̄ir t̄ k̄itanik, haw̄i yuwerep m̄re ais man t̄.

12

Him me mite wetike k̄irin enuk

¹ Menmen im epei man, hi h̄ir menmen w̄senum meit nepni. Hi h̄ir menmen m̄re m̄te. H̄ire weriuwet klos m̄rius m̄re wepni mau ȳink k̄ire. Wenke kau k̄inik hit m̄re, h̄ire wewis h̄ir mar hiswiyen w̄ik (12) m̄re hat kerek mit iuwe h̄ir nemun, h̄ire wemun mau paan k̄ire. ²*H̄ire wepitu tu h̄imir ketn̄iniwe weteiknen wawine n̄ikan te h̄ire wenepip. ³*Hi h̄ir menmen im epei au, hi h̄ir menmen ham w̄senum meit nepni m̄re k̄irin. H̄irak ȳink k̄irak k̄ire ninik, h̄irak paan k̄irak kar hispinak w̄ik (7), kom mar hiswiyen (10) mewim. H̄irak kewis hat me mit iuwe mar hispinak w̄ik (7) mau paan m̄irak im. ⁴*H̄irak k̄waai ponik k̄irak keiyik kari h̄ir ham miutip me pinam w̄ikak mau nepni. H̄iram lain m̄iram mar w̄ik mepu nepni, miutip au h̄irak keriyaam keiyim ken t̄. H̄irak kerp menep ninaan me m̄te wepitu kemerewe h̄ire wawine n̄ikan. H̄irak kemerewe wawine n̄ikan te h̄irak kakikip kakik. ⁵*Maain h̄ire sip newenep h̄ire wine n̄ikan h̄irak kakin in naanmamre mit miyapir yapirwe nerer wit wit naanmamror werek werek w̄senum. H̄ire wine n̄ikan epei au, k̄irin kakikip kakik au. H̄ir mit

* **12:2** Mai 4:10 * **12:3** Dan 7:7 * **12:4** Dan 8:10 * **12:5**
Ais 7:14; 66:7; Sam 2:9; Rev 19:15

ensel ne God netiwekhis neiyik nen yeno kerek God kewim. ⁶*Mite ip au wirir wen yaank weinik ap mit newik au, wit kerek God nipaai epei kenipek his yaaim te hire wawu werek wawit en. Hir mit ensel nirak naanmamrewe me tito wikak metike wenke hispinak kiutip (o 42 wenke).

⁷*Hi hir menmen im epei au, mit ensel neit wit ke God hir nenepan. Maikel ketike mit ensel nises him mirak hir netike kirin ketike mit ensel enun nirak hir yapirwe nenepan. ⁸Hir yapirwe nenepan te kirin ketike ensel enun nirak ap ninini au. Maikel ketike ensel nirak ninini te hir ap newisi nanu nanit wit ke God me wi meiyam au. ⁹*Hir nepir kirin ketike ensel nirak ninaaiwir wit ke God. Kirin, hirak manpen (o yenmik) ke nipaai enum eik kepu, mit nenewek Seten, hirak kepno menep ninaan me God kesiuwe him katip God haiu mit enun. Hirak mitik enuk kewises mit miyapir nerer wit wit nau ti. Hir ensel yaain ne God nepirek ketike mit ensel nirak enun, hir newirek ketikeri nen ti.

¹⁰*Hir newirek ketikeri nen ti, hi hemtau him ke mitik keit wit ke God. Hirak katip kar ik: "In ek God kaiu hirak ketahis hirak kinin menmen yapirwe keriuze menmen mirak iuwe. Mitik kerek hirak kehimitanek kan ti kikaap mit hirak keit menmen iuwe me God, hirak Mitik Iuwe. Hirak Mitik Iuwe kentar mit ensel epei nepir mitik enuk kerek witaan wanewik hirak kepnen menep ninaan me God kesiuwe him katip God mit naiu yinan nau ti kerek nises him mirak hir

* **12:6** Rev 11:2-3 * **12:7** Ju 9 * **12:9** Lu 10:18, 22:31; Jen 3:1, 14; Rev 20:2 * **12:10** Jop 1:11; Sek 3:1

enun. **11** Naiu yinan hır epei nininék neriuwe hemkre me Krais hı̄rak kire Sipsip kerek nipāa hemkre mewen men ti. Hı̄m God kerek hır net-pim newepyapırem hı̄ram mekepi te hır nininék. Hır ap nı̄naain nani te hır hanhan nanu ti au. Hır newis mit enun nanıp naa nentar hır nises God hı̄m mırak. **12** *Te yi mit yeit wit ke God yetike menmen yapırwe yi han yaaik eiyu. Te yi mit miyapı̄r yetike menmen yapırwe me ti yi naanmamre hı̄ras. Seten epei kakı̄kiuwe kaknen ti han enuk wīsenuk kakriwaank kakı̄ntar hı̄rak kertei wī epei man menep te God kakı̄waankek kakwı̄rek kakı̄kre si.”

13 Kırin kertei hır nepı̄rek, hı̄rak ken ti, hı̄rak kekrit koyei mite kerek nipāa wine nı̄kan hı̄rak. **14** *Hı̄rak koyei mite ip te kaaup au. Hır mit ensel newetiwe yapır mei me hore hı̄m te hı̄re weiyı̄m weniue wen yaank weinık mit ap newi au, hı̄re waunaaiwı̄r kırin enuk ek hı̄re wen wawu wawı̄t yanımın. Hı̄re wawu wawı̄t en tito wikak metike hawı̄ hitan kiutıp (o 42 wenke), hır naanmamprewe me menmen. **15** Hı̄re wı̄rır weniue wen, kırin kewep hı̄m kırak, tipar wīsenum mire mani mekiuwerek men. Tipar mekiuwerek men mises mite ip e, te sır mı̄ram mamnanep meiyıp mamno hı̄re wawi. **16** Sır mı̄ram mamnanep meiyıp mamno, ti hı̄rak kekepiye kewep te tipar mekiuwerek men nı̄mın kerek nipāa kırin kenikin̄em meke hı̄m kırak mı̄nanep meiyıp men. **17** *Ti kekepiye kewep te tipar men nı̄mın kerek nipāa kırin kenikin̄em, hı̄rak kırin

* **12:12** Ais 44:23, 49:13 * **12:14** Dan 7:25, 12:7 * **12:17** Rev 11:7, 14:12

han enuk wiſenuk keriuewe mite ip, te hı̄rak kınaiwı̄rep kırır ken kaknep nıkerek han hı̄re nı̄paa winen. Nıkerek in hı̄r mit miyapı̄r kerek nises hı̄m me God hı̄r natıp newepyapı̄r hı̄r nises hı̄m me Jisas. ¹⁸ Kırın ken kerp tenhaan ke wan.

13

Miyak wíketeret tewepyapı̄r hı̄rekſes

¹*Kırın kerp tenhaan me wan eik, hi hı̄r mitik keweikin kire miyak wiſenuk hak kınıu keke wan kan. Hı̄rak kom mırak mar hiswiyen (10) mepu, paan mar hispınak wı̄k (7) mewik. Hat me mit iuwe mar hiswiyen (10) mau kom mırak, niuk enum mau paan mırak mar hispınak wı̄k (7). Niuk im hı̄ram hı̄m enum metawın God. ²*Miyak wiſenuk kerek hi hı̄rek keke wan kan, hı̄rak yı̄nk kırak kire pusi ke yaank niuk mırak lepat, hit mırak mire miyak enuk kinin sak niuk mırak bea, hı̄m kırak kire pusi ke yaank kinin sak niuk mırak laion. Kırın kewetiwek menmen mırak iuwe, hı̄rak kewisik hı̄rak naanmamre mit miyapı̄r nerer wit wit nau tī, hı̄rak kinin menmen yapı̄rwe mau tī. ³*Hi hı̄r paan kiutıp ke miyak wiſenuk nı̄paa menmen makıp wiſenuk te hı̄rak kaki. Au, hı̄ram mekiwo hı̄rak kepu werek. Mit miyapı̄r yapı̄rwe nır sak mau paan kırak hı̄r nepı̄rpı̄r natıp hı̄rak iuwe te hı̄r nisesik nemtau hı̄m mırak. ⁴ Mit miyapı̄r newenīpi kiri nentar hı̄rak kewet miyak wiſenuk menmen mırak iuwe te kakinin menmen yapı̄rwe mau tī.

* **13:1** Rev 12:3, 17:3, 7-12 * **13:2** Dan 7:4-6 * **13:3** Rev 17:8

Hîr newen̄pi miyak kektikerek nentar hîr han kitet hîrak iuwe. Hîr natip nar ik: “Keimîn hîrak iuwe kire miyak enuk ik e? Keimîn hîrak iuwe te kakinînek kaktikerek tatnepakit? Taauye!”

5 *God kewis miyak enuk ik katip him enum hîrak ketawin God. Hîrak kewisik hîrak kinin naanmamre menmen yapirwe mau ti me tito wikkak metike hawi hitan keiyak. **6** God kewisik te hîrak kewep him kîrak katip enum hîrak ketawin God, wit ke God ketike hîr yapirwe kerek nau wit kîrak. **7** *God kewisik hîrak ketike mit miyapir kerek nises him me God hîr nenepan te hîrak kinin. Hîrak keit menmen iuwe te hîrak kinin naanmipre mit miyapir natip him ham him ham, yink kîr ham ham hîr ne weiwik yapirwe nerer wit wit. **8** *Mit miyapir yapirwe nau ti nerer wit wit nanwen̄pi niuk me miyak enuk wisenuk. Te mit miyapir kerek nipaa God ap kîrak ti ketike nepni wen au, hîrak kewis niuk mir mau tiwei mirak kehimteni hîr nanu nantikerek, hîr ap newen̄pi niuk me miyak ik au. Tiwei ik hîrak tiwei ke Mitik keweikin kire Sipsip nipaa mit nakip hîrak kaa.

9 Yi eiyimtau menmen mai! Neimin hîr nemtau him im hîr han ekitetim werek werek! **10** *Mit kerek God kehimteni mit han hîr nanwisi nekre winak enuk, hîr nanino nanikre winak enuk. Mit han kerek God kehimteni mit han hîr nanwaai hîne me his naninip, maain hîr nanwaai hîne me his naninip nani kerien. Mit miyapir

* **13:5** Dan 7:8, 25, 11:36; Rev 11:2 * **13:7** Rev 11:7 * **13:8** Sam 69:28; Rev 3:5, 5:6, 17:8, 20:12, 15, 21:27 * **13:10** Jer 15:2, 43:11; Mt 26:52; Rev 14:12

kerek nises him me God hir naninakin tokim
nanises God werek werek nanintar menmen
enum im mamnen.”

11 Menmen im epei man, hi hir ti kewep, miyak
wisenuk hak kiniu ti kan niu ein. Miyak ik kom
mirak wlik mau paan kirk, hiram mire kom me
sipsip te hirkatip enum kar ke kirkin katip.

12 Miyak wisenuk kerek kises keiyak kinin kan,
hirak keit menmen mirak iuwe kekreher hirk
kekepik kenip mit miyapir nau nerer wit wit
newenipi niuk me miyak kerek nipa menmen
menep paan kirk ketnen te kaki, au hiram
mekiwo hirk kepu werek. **13*** Miyak kerek kiniu
ti kan, hirk kiriak menmen iuwe mit nirkem
nipaa taau. Hirk kiriak menmen ham ham
yapirwe, hirk kari si meke nepni man ti te hir
mit miyapir nerp en nirek hirk kiriak menmen
im. **14*** Hirk kewises mit miyapir yapirwe
nan nerer wit wit keriuwe menmen iuwe miyak
wisenuk kewisik hirk kiriakem menep ninaan
mirak. Hirk kewisorek ketpor kari han kirk
keriuwerek te hir nime nu ninaan mewim mar ke
yink ke miyak kerek hine kenep paan kirk met-
nen kaki au hiram mekiwo, hirk kepu kepeit.

15* Miyak kinin kan kewis miyak kerek kisesik
hirk kirkak nu mire yink ke miyak kinin kan.
Hirk kekrit kepu kari nap. Yink ik hirk kekrit
kepu kari nap hirk katip kire mitk. Mit
miyapir kerek ninapen newenipi niuk mirak,
hirk kaknipi hir nani.

* **13:13** Mt 24:24; 2Te 2:9-10 * **13:14** Rev 19:20; Diu 13:1-4

* **13:15** Dan 3:4-6

16 Hı̄rak kırı̄ak menmen ik ketike menmen hak enuk. Hı̄rak kenip mıt miyapır yapırwe niuk mır iuwe, niuk weinim, mıt kerek netenen pewek yapırwe, mıt han au hı̄r nepu weinin, mıt nırı̄ak menmen neit pewek mererim, mıt han au nırı̄ak menmen me mıt iuwe naanmıpri nırı̄akem weinin. Hı̄rak kenipi hı̄r enwisyaa mak emu his yaaim o emu maat kır. **17** *Mıt miyapır kerek hı̄r ap newisyaa mak me miyak enuk o namba mırak mau his yaaim or maat kır, hı̄r ap te nansiwe menmen mır nanıt pewek mamrerim o nanı̄no nanwır pewek nanıt menmen taau. **18** Haiu han ekitet menmen im werek werek. Mıt miyapır kerek nertei menmen werek werek, hı̄r nanwenhis namba me miyak enuk. Namba im hı̄ram niuk me mıtik. Namba im mırak hı̄ram mar 666.

14

Mıt nar ke 144,000 nine henye

1 *Hi hı̄r menmen im epei au, hi hı̄r Mıtik keweikin kire Sipsip hı̄rak kerp wit Jerusalem, niuk mırak ham mıniu (o neiyip) Saion. Hı̄rak ketike 144,000 mıt miyapır kerek niuk mırak metike niuk me Haai kırak God mau maat kır, hı̄r nerp ein. **2** *Hi epei hı̄ri nerp ein, hi hemtau menmen meke nepni man. Hı̄ram matıp hım iuwe mire hitik siurik me sırsır men tı̄ o mire nepni mewenin. Menmen hi hemtewem hı̄ram mire mıt hı̄r nı̄ram gita mır. **3** *Hı̄r mıt yapırwe

* **13:17** Rev 14:9, 11, 16:2, 19-20, 20:4 * **14:1** Rev 3:12, 7:3-4

* **14:2** Esi 1:24, 43:2; Rev 1:15, 19:6 * **14:3** Sam 149:1; Ais 42:10; Rev 5:9, 7:4

nar ke 144,000 h̄ir nerp menep yeno kerek M̄it̄ik Iuwe God kewik. H̄ir nerp ein nine henye hak yaaike menep menmen tekyaaait (4) h̄iram mepu h̄iram metike m̄it iuwe nar 24. M̄it han nertei nine henye im au. H̄ir m̄it miyap̄ir keriyen n̄ipaa God ketorhis ne mit nau t̄i. ⁴*M̄it miyap̄ir in h̄ir yaain n̄ire m̄ite ap w̄iwaai wetike m̄it̄ik wen au, h̄ir nises God werek werek. H̄ir yaain n̄ire m̄it ap nari miyap̄ir his newenem n̄iriran au, h̄ir ap newen̄ipi niuk me t̄ipir enum o miyak enuk au. God kerekek. ⁵*H̄ir m̄it miyap̄ir yaain. H̄ir ap natip̄ him newisesik mei me w̄i h̄ir nau t̄i au.

M̄it̄ikit ensel wikak tatip̄ him m̄irakit

⁶ Hi h̄ir menmen im epei au, hi h̄ir m̄it̄ik ensel hak keniuwe keke niu kan. God epei keriuwetek kan t̄i kakwepyap̄ir him yaaim m̄irak mamu mamit tipmain tipmain enum eik. H̄irak kan kaktip̄ him im mamno mit̄ miyap̄ir h̄ir ȳink hak hak, h̄ir natip̄ him ham, him ham, h̄ir ne weiwick yap̄irwe nau nerer wit wit. ⁷*H̄irak kinap katip̄ kar ik: "Yi einain God eiyses him m̄irak eiwen̄ipi niuk m̄irak eiȳintar w̄i epei man te God kakinke mit̄ miyap̄ir nau t̄i. Yi eiwen̄ipi niuk me M̄it̄ik Iuwe God kerek kewis t̄i ketike nepni, wan metike mani, hit̄ik, heipun. Yi eiwen̄ipi keiyak au ekit!" ⁸*Hi h̄irek epei kan ken, hi h̄ir m̄it̄ik ensel hak kisesik kinap katip̄ kar ik: "Eiȳimtewek! Wit iuwe niuk m̄irak Babilon epei kewaank. M̄it miyap̄ir nau wit Babilon h̄ir epei nari han ke

* **14:4** Ef 5:27 * **14:5** Sam 32:2; Sef 3:13 * **14:7** Rev 10:6

* **14:8** Ais 21:9; Rev 17:2, 18:2, 3; Jer 51:7, 8

mít miyapır nau nerer wit wit hır nisesi nıriak menmen enum newenipi niuk me tıpir, neweikin sip newet God. Mít nau Babilon hır nıre mítē hıre wetenen kap wain mekrerem, hıre warı han ke mít te hır nanım te hır nanwaai nantikerep.”

9-10 **Ensel ik epei kan ken, hi hır ensel hak kíkaru kekiuve kan kınap katıp kar ik: “Mít miyapır kerek hır newenipi niuk me miyak enuk o nu mire yınk ke miyak wişenuk o hır neit mak mau his mır o maat kır, hır nanım tıpar wain enum him sisi mekre kap me God. Wain im hıram mehimitan menmen enum God kakrıak mít em kakıntar hır nenipek han enuk wişenum. Mít narik God kakwisi nanıkre si metnen metike nan salfa mıkap si, hır yınk kır kaknen (o mamiyewor) wişenuk te ensel yaain netike Mítik keweikin kire Sipsip hır nanırp nanıri hır nanıkre si. **11** *Si tıwekre me si kerek mırıak yınk kır kaknen (o mamiyewor), hıram mamno niu tipmain tipmain enum eik. Mít miyapır kerek newenipi miyak enuk ketike yınk kar ke yınk ke miyak enuk o mít neit mak mırak mau his mır o maat kır, si im mamnip yınk kır kaknen (o mamiyewor) te si im hıram ap mami wiتاan o wanewik au, mamu mamıt te hır mít miyapır nanu werek werek au.”

12 *Menmen enum me miyak enuk mamnen te mít miyapır nises him me God o nises him me Jisas werék werek, hır nanınakin tokim nanırp.

* **14:9-10** Rev 13:12-17 * **14:9-10** Sam 75:8, 11:6; Ais 51:17, 22; Jer 25:15; Rev 15:7, 16:19, 19:20, 20:10, 21:8; Jen 19:24; Esi 38:22

* **14:11** Ais 34:10; Rev 13:12-17 * **14:12** Rev 13:10, 12:17

13 *Hı́rak katıp epei au, hi hemtau hı́m me mítik ensel keit wit ke God katıp kar ik:

“Ti ewis menmen im mau tı̄wei: Mít miyapır kerek nises Mítik Iuwe God, hı́r nani in ere maain te hı́r han yaaik enu.” God Hı́mın Yaaik katıp, “Hı́m im hı́ram yaaaim. Hı́r nani nanı̄naaiwır menmen hı́r epei nırı̄akem, hı́r nanu yain yain. Hı́r nanu yaain yaain nanı̄ntar menmen nı̄paa hı́r nırı̄akem hı́ram mamnen mamtikeri.”

Ensel neithis mit miyapır neriyiei neri nan God

14 *Hı́rak katıp epei au, hi hı́r napı̄ kire hike kau nepni. Hi hı́r napı̄ kire hike kau nepni, mítik kire Krais hı́rak kewik hı́rak kekun hat gol ke mít iuwe kau paan kırak. Hı́rak ketenen hı́ne ke his tı̄knuk enuk. **15** *Hi hı́rek epei au, mítik ensel hak ketpaan keke wı̄nak iuwe ke God kan kenine mítik kerek kau napı̄ ketpiwek hı́m iuwe kar ik: “Ti ehıt hı́ne ke his kit ewaaiyek eremir menmen. Wi epei man menmen mau tı̄ hı́ram epei maa te ti eremir.” **16** Hı́rak katıp epei au, mítik kau nepni hı́rak kı̄waai hı́ne ke his kırak. Hı́rak kı̄waai hı́ne kırak keremir menmen yapırwe mau tı̄.

17 Hı́rak keremir menmen mau tı̄, mítik ensel hak keke wı̄nak iuwe ke God ketpaan kan, kire mítik kau nepni hı́rak ketenen hı́ne ke his tı̄knuk enuk. **18** Hı́rak kan witeik, ensel hak kerek naanmı̄pre si, hı́rak kı̄naaiwır kı̄naan kerek mít newepwar menmen newet God em. Hı́rak kı̄naaiwır kı̄naan kenine ensel ketenen hı́ne ke his tı̄knuk enuk ketpiwek hı́m iuwe kar

* **14:13** 1Ko 15:58; Hi 4:10

* **14:14** Dan 7:13

* **14:15** Joe 3:13; Mt 13:39-40

ik: "Ti ewaai hine kit eremirir waai wain n̄ikim m̄iram mau ti entar n̄ikim h̄iram epei mewin̄ki."

19 *H̄arak katip epei au, ensel ketenen hine ke his k̄rak k̄waaiyek keremirir n̄ikim h̄iram mewin̄ki. H̄arak keremirir h̄iram mewin̄ki, h̄arak ketiwem keiyim ken kewirem mekre sar te h̄ir mit ensel neit henkip (o henpik) nesesim tipar mamno. Sar im h̄iram tok piksa mehimitan God han enuk h̄arak kaknep mit nau ti. **20** H̄ir neses n̄ikim im mekre sar meit menpin me wit. H̄ir nesesim, hemkre meke sar hei k̄rak men mire mani k̄niu men yanim̄in mar ke 320 kilomita. H̄iram men mau niu mar ke waai mau teruk me hos.

15

Ensel nar ke hispinak wик (7) netenen menmen enum mar hispinak wик (7).

1 *Hi h̄ir menmen me hemkre epei au, hi h̄ir menmen ham iuwe meit wit ke God. Hi h̄ir mit ensel nar hispinak wик (7) nanin̄ep mit. Menmen im enum mamno ti mamnep mit te maain God han enuk epei au, menmen enum epei au mesi.

2 *Hi h̄ir mit ensel epei au, hi h̄ir menmen mire wan h̄arak k̄re glas si merh̄he mekrerek. Hi h̄ir wan metike mit miyapir kerek epei netike miyak enuk, nu mire yink m̄irak ketike namba me niuk m̄irak, h̄ir netikeri h̄ir nenepan, te mit miyapir ninin̄i nentar h̄ir ap newenipi niuk m̄ir. H̄ir nerp menep wan h̄ir netenen gita kerek God

* **14:19** Ais 63:3; Kra 1:15; Rev 19:15 * **15:1** Lev 26:21; Rev 15:6-7 * **15:2** Rev 4:6, 5:8

kewtirem. 3 *Hir netenen gita hir nine henye nipa Moses mitik kerek kirak menmen me God hirak kewisim metike him me Mitik keweikin kire Sipsip. Hir nine henye natip nar ik:

“God kaiu Iuwe ti Mitik Enuk Manpenuk, menmen ti hirakem hiram yaaim iuwe.

Ti kerek naanempre haiu mit metike menmen yapirwe nipa ein ere in ere maain, ti hirak menmen yaaim hiram werek werek. 4 *Neimin hir ap nanwenipi niuk mit a?

Au, hir yapirwe naninen nanwenipi niuk mit. Hir nanwenipi niuk mit ti kaiu Iuwe, nantip ti Mitik Enuk Manpenuk nanintar ti kiutipen ti kerek wetpen enuk heit.

Te mit miyapir nerer wit wit naninen nanwenipi niuk mit nanintar hir yapirwe nir menmen yaaim ti herekyorem.”

5 *Hir nine henye epei au, hi hir haau iuwe mit nehimitanem hiram me God keit nimin ke winak kirak kih kerp yaain, hi hir haau God kewim.

6 *Hi hir haau God kewim, te hi hir ensel nar hispinak wik (7) kerek netenen menmen enum mar hispinak wik (7) hir neke winak ke God netpaan nen. Hir namir klos hiram mirius mire hike mir himin. Ni mire gol meweikin han pank kiri. 7 *Hir epei nen witeik, te menmen miutip me menmen tekyaait (4) kerek mepu yeno me God, hirak kewetir min mar hispinak wik (7). God kerek kaku tipmain tipmain enum eik, hirak wen

* 15:3 Eks 15:1; Rev 11:17, 16:7; Sam 92:5; 139:14, 145:17 * 15:4

Jer 10:6-7; Sam 86:9 * 15:5 Eks 38:21 * 15:6 Rev 15:1 * 15:7
Rev 14:10

han enuk te han enuk mîrak meweikînhis mîre tîpar mîwaai mekre mîn im. ⁸*Hîram mîre tîpar mîwaai mekre mîn im, si tîwekre me menmen iuwe me God metike menmen mîrak merhîhe hîram mîwapin wînak ke God keit nîmîn. Hîram mîwapin wînak ke God, keiyak kiutip keit wit ke God ap te kakno nîmîn en ere menmen enum mar hispînak wîk (7) eim kerek ensel nar hispînak wîk (7) hîr netenenim hîram epei au mesi.

16

*Mit ensel neit menmen enum mekre mîn neiyîm
nen newîrem mamno ti*

¹*Si tîwekre mîwapin wînak ke God, hi hemtau hîm me mîtîk hak kekrerek katip hîm iuwe kar ik: “Yi eiyît mîn kerek menmen enum me han enuk me God meweikîn his mîre tîpar mekrerem, yi eiyîm eino eiwenem emno ti.” ²*Hîrak katip epei au, hîrak mîtîk ensel kiutip kinin keit mîn mîrak keiyîm ken kewîr menmen enum mekrerem men ti. Hîram men ti menep mît miyapîr kerek newenîpi niuk me miyak enuk ketike teinîk mît nesipaak mîre yînk kîrak, hîr newis mak mau yînk kîr. Hîram menep yînk kîr ketnen hîrak kenen (o meiyewor).

³*Menmen im epei menep mît, hi hîr ensel hak (namba 2) kisesik ken kewen menmen enum mekre mîn hîram men wan iuwe. Men wan

* **15:8** 1Kin 8:10-11; Ais 6:4; Esi 44:4 * **16:1** Ais 66:6; Rev 16:17;
Sam 69:24; Jer 10:25; Esi 22:31; Sef 3:8 * **16:2** Eks 9:10; Diu 28:35;
Rev 13:12-17 * **16:3** Eks 7:17-21

iuwe meweikin mire herwe hemkrik te menmen yapirwe mau mekre wan maa.

4*Menmen yapirwe mau mekre wan maa, hi hir mitik ensel hak (namba 3) hirak kan kewen menmen enum mekre min mirak men mani metike hitik, hiram meweikin mire hemkre.

5*Hiram meweikin mire hemkre, hi hemtau mitik ensel kerek naanmipre mani metike hitik hirak katip kar ik: "God ti kerekek ti yaaik. Nipa ere in ti hepu hepeit. Menmen enum ti hiriakem hewaank tipar hiram meteikin ti yaaik. **6***Ti yaaik hentar nipa hir mit nau ti nenep mit miyapir kerek nises him mit netike mit profet nit hemkre mir mewen. Te in ek ti heweikin tipar mire hemkre hir nanim ti enip enrerim me menmen nipa hir niriakem." **7***Hirak katip epei au, hi hemtau him ke mitik hak kerp kinaan kerek ensel newepwar menmen newet God em, hirak katip kar ik: "Mitik Iuwe God ti enuk manpenuk. Menmen enum ti erekyorem enip enrerim me menmen enum nipa hir niriakem, hiram yaaim."

8Hirak katip epei au, hi hir mitik ensel hak (namba 4) hirak kewen menmen enum mekre min kirkir men wepni. Men wepni te hiram si taak mit miyapir yink kir. **9***Hirak si taak yink kir hir nene God netpiwek enum me menmen im manip nendar God hirak kari menmen im man menep mit. Hir ninapen neweikin sip newet menmen enum hir nisesim, hir ap newenepi niuk

* **16:4** Sam 78:44 * **16:5** Rev 1:4; Sam 119:137 * **16:6** Sam 79:3; Ais 49:26 * **16:7** Rev 15:3, 19:2; Sam 19:9 * **16:9** Rev 9:20-21, 16:21

me God hı̄rak Iuwe. Au, hı̄r nenerek wen nises han kır enuk.

10*Menmen im epei man hi hı̄r mıtık ensel hak (namba 5) kewen menmen enum meke mı̄n kırak men yeno kerek miyak enuk kewim, te menmen mı̄re witaan toto mı̄wapın ti merer wit wit kerek miyak enuk hı̄rak naanmı̄pre mit miyapır. Witaan toto mı̄wapın ti merer wit wit te mit miyapır nınakin nin kır nentar yı̄nk kır kenen (o meiyewor). **11***Hı̄r nınakin nin kır te hı̄r han kitet menmen enum mau yı̄nk kır te hı̄r nene God neriuwerem. Hı̄r ap neweikin sip newet menmen enum au. Hı̄r nises han kır.

12 Menmen im epei au, hi hı̄r mıtık ensel hak (namba 6) kan kewen menmen enum mekre mı̄n kırak men mani iuwe Yufretis. Hı̄ram men mani Yufretis, hı̄rak kenke keweikin kire yayiwe te mit iuwe naanmı̄pre mit miyapır nau ti kerek wepni kewep kn hı̄r neke mani wi kırak nanı̄nen. **13** Mani Yufretis kenke epei au, hi hı̄r hımın enum wikak hı̄ram meweikin mı̄re pato o minaap. Hı̄ram metpaan meke hı̄m ke kırin, miyak enuk tetike miyak enuk keiyak niuk mırak profet enuk kewisesik. **14***Hımın im hı̄ram me herwe kerek hı̄ram mırak menmen yaaim mirakel nı̄paa mit nı̄rem au. Hımın wikak im men mit iuwe ninin naanmı̄pre mit nerer wit wit nau ti, hı̄ram mari han kır te hı̄r nererik nantike God nanı̄nepan me wi hı̄rak God kerek hı̄rak Iuwe Manpenuk kehimıtan mit hı̄r nantikerek nanı̄nepan.

* **16:10** Eks 10:22; Ais 8:22 * **16:11** Rev 9:20-21, 16:12; Ais 11:15; Jer 50:38 * **16:14** 1Te 5:2; Rev 19:6, 15, 19

15 *“Hi Jisas hi etpi! Hi anen waswas me wi yi yepitariyem yar ke mitik enuk kekintip menmen. Mit kerek hir naanmamre werek werek menmen maain mamnen, hir han yaaik nanu. Hir ap yink enuk me menmen im mamnen mamre mit kerek klos au hir ne puk weinik nen witeik.”

16 *Himin enum wikak meithis mit iuwe ninin naanmipre mit miyapir nau ti, hir nan nererik neit wit niuk mirkak me him Hibrus hiram Amagedon.

17 *Hir nererik epei au, hi hir mitik ensel hak (namba 7) kewen menmen enum mekre min kirak men mire nime. Epei au, mitik keke winiak iuwe ke God menep yeno me mitik iuwe, hirak ketip him iuwe kar ik: “Menmen God kiriakem kenep mit keriuwerem hiram epei au meit.” **18** *Hirak katip epei au, hi hir nepni mewenin mari winen men ein men ein, hiram mewenin wisenum ti kitanki wisenum. Nipa God kiriak ti ere in ap ti kitanki karik au. Ti kitanki hiram minin ti me nipa ein. **19** *Ti kitanki wisenum te wit iuwe Babilon kewep pinak pinak ere wikak, wit iuwe me wit yapirwe mewaank. God ap han kaa menmen enum mit ne Babilon niriakem te hirak han enuk kanip keriuwe menmen im, hirak kewaanki kire mit hir naam tipar si enum wisenum minin hir ninap. **20** *Ti kitanki wisenum te miniu (o neiyip) iuwe metike ti wit wan kimaak keketik, hiram yapirwe mewep menke. Miniu (o neiyip) mewep

* **16:15** Rev 3:3, 18 * **16:16** Het 5:19; Sek 12:11 * **16:17** Rev 16:1 * **16:18** Rev 8:5 * **16:19** Rev 14:8, 10 * **16:20** Rev 6:14

menke mīwaai, wit wan kimaak keketik mewep mīnatīn men misawīn mekre wan meit nīmīn.
21*Menmen im wen mepnen, hi hīr ais iuwe mīre nan hīram nīmenum mīre 50 kilogram hīram meke nepni man menep mīt miyapīr nerer wit wit nau tī, hīram mewaanki. Mīt miyapīr nene God nentar ais enum im kerek manīp hīram menmen enum enum.

17

Hīm me mīte enu wari mīt his wewenem

1*Menmen im man menep mīt epei au, ensel kiutīp ke mītīkit ensel tar ke hispīnak wīk (7) kerek tetenen mīn mar hispīnak wīk (7), hīrak kan ketpo kar ik: “Ti etikewa euno hi ateiknut menmen enum God kakrīak mīte enu wari mīt his wewenīnem. Hīre wehimītan wit iuwe kīpwaai menep mani yapīrwe. **2***Mīt iuwe kerek ninīn naanmīpre mīt miyapīr nerer wit wit nau tī, hīr netike mīte ip hīr neiyewewan. Hīre wenip mīt miyapīr yapīrwe nau tī hīr nīre mīt epei naam tīpar si enum hīr netaritari. Hīre wenipi narik neriuwe menmen hīre wari han kīr keriuwerem (te hīr newenīpi niuk me tīpir enum).”

3*Hīrak ketpo epei au, hīrak ketauhis hīmīn kai, hawīr wen wiun wit weinīk mīt auri en. Hawīr wiun en, hi hīr mīte piutīp wau miyak wisenuk kīre yīwir. Niuk yapīrwe mau yīnk kīrak te hīram niuk enum matīp enum metawīn God. Paan mar hispīnak wīk (7) mewik, kom

* **16:21** Eks 9:24; Rev 11:19, 16:9, 11 * **17:1** Jer 51:12-13; Rev 17:15 * **17:2** Ais 23:17; Rev 14:8 * **17:3** Rev 13:1

mar hiswiyen (10) mau menterim. **4*** Mite hire weriuwet klos mire wenip, klos mire ninim, hire weses weriuwe menmen yaaim me gol o pewek o wipe yehes. Hire wetenen kap me gol mekre his mire wauri han ke mit han weriuwerem. Menmen enum menip God han enuk metike menmen enum hire wiriakem me warimit his weweninem hiram miwaai mekre kap mire hiram meweikin mire tipar. **5*** Hi hir niuk mau maat kire hiram tok piksa hiram matip mar im: “Mite ip e hire wehimitan wit Babilon Iuwe. Hire miye pe miyapir yapirwe nari mit his neweninem. Hire miye pe menmen enum yapirwe mit miyapir nerer wit wit nau ti hir niriakem.” **6*** Hi hirep hire wetaritari wire mitik kaam tipar si enum wentar hire waam hemkre me mit miyapir kerek nises him me God ketike him me Jisas kerek newepyapir hir nisesik te mit nanip hir naa. Hi hirep te hi han kai kekrit hi han kitet har ik: “Hire peimin?”

7* Hi wen han kitet mite ip, te mitik ensel ketpo kar ik: “Ti henmak te ti han kitet mite ip e yapirwe? Hi etput ewepyapir mite ip wetike miyak kerek hirak paan hispinak wik (7) kom mar hiswiyen (10), mite ip wau sip kirak, hir neimin. **8*** Miyak enuk ti epei hirek, hirak nipa kepu ti te in ek au, hirak kinaiwrek. Hiram menep te hirak kakipaan kakike hei enuk kesikekre, hirak kakno kakawaank kaki kakikrerek. Mit miyapir nau ti kerek God ap kewis niuk mir

* **17:4** Esi 28:13, 16; Rev 18:16; Jer 51:7 * **17:5** Rev 14:8 * **17:6** Rev 18:24, 19:2 * **17:7** Rev 13:1 * **17:8** Rev 11:7, 13:8; Dan 12:1

mau t̄wei m̄rak n̄paa w̄ h̄rak ap k̄riak t̄ metike nepni wen au, m̄t miyap̄r in h̄r nan̄rek h̄r han kekrit. H̄r han kekrit nentar miyak ik n̄paa kepu t̄ te in ek au. Maain h̄rak p̄ke kaku te h̄r nan̄rek nan̄p̄rp̄ir.

⁹ “M̄t kerek nertei menmen werek werek h̄r han ekitet menmen im. Paan m̄rak mar hisp̄nak w̄ik (7) h̄ram wit iuwe kiut̄p m̄t nimaak kau m̄niu (o neiyip) mar hisp̄nak w̄ik (7). M̄te ip wau sip k̄rak h̄re wau weit wit iuwe eik. ¹⁰ Paan hisp̄nak w̄ik (7) im h̄ram mehimitan wit iuwe kiut̄p ketike m̄t iuwe hisp̄nak w̄ik (7) naanm̄pre m̄t miyap̄r nau t̄. M̄t iuwe hisp̄nak (7) h̄r epe iuwe nau naa. Kiut̄p h̄rak wen kepu, keiyak ap kan naanmamre m̄t wen au. Maain h̄rak kaknen h̄rak kaku kike keremem. ¹¹ Miyak enuk n̄paa kepu t̄ te in ek au, h̄rak m̄t̄k iuwe hak ke h̄r nar hisp̄nak w̄ikak (8) h̄rak ketike m̄t han en nar ke hisp̄nak w̄ik (7) h̄r ninin naanmamre m̄t miyap̄r nau t̄. Maain h̄rak kakno kak̄waank kaki.

¹² *“Kom mar hiswiyen (10) ti epe iuwe h̄rem, h̄ram mehimitan m̄t iuwe nar hiswiyen (10). H̄r ap n̄re m̄t iuwe wen au, te maain h̄r nan̄t menmen iuwe nantike miyak enuk te h̄r ninin naanmamre m̄t miyap̄r nau t̄ me w̄ mei kike. ¹³ M̄t nar hiswiyen (10) h̄r nau han kiut̄p te h̄r nanwet miyak enuk menmen m̄r iuwe te h̄rak kak̄kre h̄r naanmamre menmen m̄r. ¹⁴*H̄r m̄t nar hiswiyen (10) nantike M̄t̄k keweikin kire Sipsip h̄r nan̄nepan te h̄rak kaktike m̄t kerek h̄rak kari han k̄r ken̄nor h̄r nises h̄m

* ^{17:12} Dan 7:24 * ^{17:14} 1Ti 6:15

mîrak, hîr naninin mît enun in. Hîr naninini nanıntar hîrak kerek God kewetiwek menmen mîrak iuwe kinin mît iuwe yapırwe nerer wit wit, hîrak naanmamre mît iuwe kerek naanmîpre mît miyapır han.”

15 *Mîtîk ensel ik hîrak wen ketpo kar ik: “Mani tîpar kerek ti hîr mîte enu wari mît his weweninem hîre wau menep in, hîram mehimîtan mît miyapır natip hîm ham hîm ham, yînk kîr hak hak, hîr ne weiwîk yapırwe nau nerer wit wit. **16** *Kom mar hiswiyen(10) mehimîtan mît nîpaa ti hîri netike miyak enuk hîr han enuk nînapen mîte enu ip kerek wari mît his wewenorem. Hîr naninen nanri menmen mîre yapırwe te hîr nanwîr mîte wawî puk weinîk wawu wawit. Epe iu, hîr nanip nanîk yînk kîre. Hîr nanîk yînk te hîr nanman si menmen mei kike wen mepu. **17** Hîr nanriak menmen enum im nanıntar God kakri han kîr te hîr ap nertei hîr nanises han kîrak. Hîr nepîtari hîr nanises han kîrak hîr nanu han kiutip hîr nanwis miyak enuk naanmamror ere hîm nîpaa God ketpim hîram mamnen. **18** Mîte kerek ti epei hîrep hîre wehimîtan wit iuwe kerek naanempre mît iuwe nau tî nerer wit wit.”

18

God kewaank wit iuwe Babilon

1 Maain hi hîr mîtîk ensel hak keke wit ke God kan. God epei ketpiwek menmen mîrak iuwe te

* **17:15** Ais 8:7; Jer 47:2 * **17:16** Rev 18:8

menmen mewik merhîhe mîr wîsenum men ti.

²*Hîrak kan kînap katip hîm iuwe kar ik:

“Mîte kerek wehimîtan wit iuwe Babilon God kewaankep.

Hîre epei waa. In ek herwe, hîmin enum, tipir metike hore ham ham enum yapîrwe menmen enum hîram man mewik.

³*Menmen im epei man mentar mit miyapîr nerer wit wit epei newenîpi niuk me tipir.

Hîram mar ke hîr netikerep nîrîran, hîr naam tipar si enum mîre.

Hîram mar ke hîr mit iuwe nerer wit wit nîwaai netikerep.

Mit nerer wit wit kerek nesiuve menmen neit pewek yapîrwe nentar hîre hanhan weit menmen yapîrwe te hîre wau werek werek wises han kîre enuk.”

⁴*Hîrak katip epei au, hi hemtau hîm ke mitîk hak keit wit ke God hîrak katip kar ik:

“Yi mit miyapîr nai. Yi eino eikeipin mîte enu eip e.

Yi ap eikiterep eirîak menmen enum au emit! Hi hînapen ap eiyuwep eitikerep au.

⁵*Hi ehip entar menmen enum yapîrwe hîre wîrîakem.

Menmen enum mîre hîram yapîrwe mîre tiu mîte wenipaam, te God epei kîrem ap han kaa rem.”

* **18:2** Rev 14:8; Ais 13:21, 34:11; Jer 50:39

* **18:3** Rev 14:8

* **18:4** Ais 48:20; Jer 50:8, 51:6, 45; 2Ko 6:17

* **18:5** Jen 18:20-21;

Jer 51:9

6 *Hi p̄ke hemtau h̄rak katip m̄t han kar ik: “Yi p̄ke eirekyiwe menmen enum mamir ke h̄re n̄paa w̄riak m̄t miyapir han em.

Te menmen miutip h̄re w̄riakem yi eirekyiwerem wik.

H̄re n̄paa weweti tipar si enum miutip yi yaam, te in ek yi eiwetiyiwe tipar si enum wik h̄re wawim.

7 *N̄paa h̄re niuk m̄re h̄ram iuwe h̄re wises han k̄re wau werek werek.

Te in ek yi eirekyiwe enum ere ȳink k̄re kakwo kakir ke n̄paa h̄re wises han k̄re wau werek werek.

Yi eirekyiwerem mamir im eiyintar h̄re n̄paa watip h̄rehes war ik: ‘Hi hau in hi m̄te iuwe hinin m̄t miyapir yapirwe. Hi ap h̄re m̄te kerek mitik k̄re kaa kinaiwrep au. Hi ap te han enuk ekit eriuwe menmen taau.’

8 *H̄re watip enum warik te menmen enum im mamnip ep me wi miutip keremem.

H̄re waunap, h̄re waukit, h̄re n̄np̄i mami, m̄t han nanisi ȳink k̄re kekre si.

Menmen im enum mamnep wit Babilon mentar mitik iuwe God kerek kakinke mit miyapir newik, h̄rak manpenuk wisenuk kakises han k̄rak kakriakem.”

9 *Maain mit iuwe kerek ninin naanmipre mit miyapir nerer wit wit h̄ir nanir si tiwekre me ȳink k̄re si taak. N̄paa h̄ir netikerep h̄ir nises han k̄ir h̄ir nau werek werek, te in ek

* **18:6** Sam 137:8; Jer 50:15, 29; 2Te 1:6 * **18:7** Ais 47:7-9

* **18:8** Rev 17:16; Jer 50:34 * **18:9** Rev 17:2; Esi 27:30-35

hîr nanîrp te hîr han enuk nankîtep. **10** *Hîr nanîrp yanîmîn nanîntar hîr nînaain si menmen enum maaup. Hîr nanîrp nankît nantîp nanîr ik: “Haai o! Menmen im menep wit Babilon hîram enum. Ti wit iuwe niuk mit wîsenum te waswas menmen enum yi mit miyapîr en yi yîriakem God keriwaank kenterim.”

11 *Mit nerer wit wit kerek nesiuve menmen kago mîr nanît pewek mererim neit wit Babilon, hîr nanîrek nepei kewaank, hîr nankîtek nanîntar hîr mit newik ap nanît menmen mîr au. Hîr epei newaank. **12** *Menmen kago mîr hîram im: Gol, silva, nan mîrius yaaim, bis me pewek iuwe, laplap yaaim mîre hike, laplap mei mîre ninîm metike yinamîn metnenam, laplap slika. Nu ham ham hîram miutîp miutîp meit yaank mînîn yaaim metike menmen yapîrwe mit nesipaam me miyak elefan nîkîn mîram o nu yaaim me pewek nan iuwe, o ain, o bras, o nan yaaik kewîr mutmut. **13** Hîr neit nu meruk yînk mîram metike nekip, siyak me niu, semi, yeirep, kono, miyak wîpînk, meruk o mir kerek mit nesiyem hîram mînîn yaaim, tipar wain metike gris, plaua metike rais, bulmakau, sipsip, hos metike karis, hîram metike mit miyapîr hîr nîriak menmen me mit ap neit pewek mererim au. **14** Hîr mit nerp en natîp nar ik: “Nîpaa ti mîte nîhan enu wîrau hanhan menmen yapîrwe, te in ek ti enu he mîte. Menmen yaaim mit newîr pewek yapîrwe nantîwem metike menmen yaaim ti heses heriuwerem, hîram epei men.

* **18:10** Esi 26:17; Dan 4:30 * **18:11** Esi 27:36 * **18:12** Esi 27:12-13, 22

Hiram ap pīke mamnen te ti etiwem taau.”

15* Mít kerek nesiuve menmen mîr neit pewek mererim, hîr nanîrp yanîmîn nanînapen menmen mamnîp mamîr ke hîram menep wit Babilon te hîr nankîtep. **16*** Hîr nankîtep nantîp nanîr ik: “Ke miye o! Nîpaa wit ik Babilon hîrak yaaik kîre mîte kerek wamîr laplap hike metike laplap ham mîre ninîm metike yinamîn metnenam. Ti heses heriuwe gol, nan yaaim metike bis me pewek iuwe. **17*** Te in ek wasenum menmen yaaim yapîrwe epei mewaank.”

Mít kerek ninîn naanmîpre sip, hîr nantike mít boskru kerek nîriak menmen me sip, hîr nantike mít nau sip o neit nan me menmen hîr netiwem mekre wan newet mít em, hîr yapîrwe nanîrp yanîmîn nanîr wit Babilon. **18*** Hîr nanîrp yanîmîn nanîr wit Babilon si taak hîr nantîp hîm iuwe nanîr ik: “Ap wit kei yaaik kar ke ik e nîpaa ere in taau.” **19** Hîr nanwen toni nankîtek nantîp nanîr ik: “Haiu mamkît han tewenîn wit iuwe ik e mamiñtar mít nerer wit wit kerek neriuwet sip mîr man in, hîr neit pewek yapîrwe meriuwe menmen hîr nesiwerem man in. Te in ek wasenum wit yaaik ik kewaank.”

20*“Yi mít kerek yi yau wit ke God, yi han yaaik eiyu. Yi mít kerek God kehimîteni yi yîriak menmen mîrak o yi profet yi yewepyapîr hîm mîrak o yi mít miyapîr kerek yi yises hîm me God, yi han yaaik eiyu! God epei kîriak wit

* **18:15** Esi 27:31, 36 * **18:16** Rev 17:4 * **18:17** Esi 27:27-29

* **18:18** Esi 27:32 * **18:20** Ais 44:23; Diu 32:43; Jer 51:48

Babilon enum kakrer menmen enum nipaah hir
nerekyiyem.”

21 *Hir natip epei au, hi hir mitik ensel
wisenuk ken kekin nan wisenuk kewis pakin
kire heipun. Hirak kekinik keiyik ken kewirek
kekre wan kesikekre hirak katip kar ik: “Mar
ke hi hewir nan ik ken kekre wan kesikre, te
God kakawaank wit Babilon. Maain wit eik hirak
pike kakikrit kaku taauye. **22** *Mit kerek niram
gita nine henye o netenwo taur o niram heurek,
hir maain ap naninen nanriakem au. Mit kerek
nriak menmen ham ham ap pike naninen nanu
wit Babilon au. Mit ap pike nemtau nan iuwe
kakwen rais haas miram meit wit Babilon taau.
23 *Mit ap pike naniksiu si keiyak nanit wit
Babilon taau. Mit ap pike nanimtau him me
mitik o mite hir nanitan. Mit kerek nan nesiuwe
menmen kago mir, hir mit iuwe ne ti nerer wit
wit. Yi mit ne wit Babilon, yi epei yari han ke mit
miyapir nerer wit wit yeriwe menmen enum
me memipin yi yiriakem.”

24 *God kewaank wit Babilon kerek kehimitan
wit iuwe yapirwe kentar hir nene profet ne God
netike mit miyapir nises him mirak hemkre mir
mewen mwaai ti. Hemkre mir metike hemkre
me mit miyapir yapirwe ne ti hir mit nipaah
nanip naa.

19

Mit miyapir neit wit ke God han yaaik nentar

* **18:21** Jer 51:63-64; Esi 26:21 * **18:22** Ais 24:8; Esi 26:13

* **18:23** Jer 7:34, 16:9, 25:10; Ais 47:9 * **18:24** Jer 51:49; Mt 23:35; Rev 17:6

God kewaank wit Babilon

¹ Maain hi hemtau menmen mire mit miyapir yapirwe neit wit ke God hir natip him iuwe nar ik: “Haiu emwenipi niuk me God kaiu. Hirak kerekek epei ketaihis. Hirak niuk mirak iuwe hirak manpenuk wisenuk. ²*God skelim mit nises menmen yaaim. Hirak epei skelim mite enu kerek wari mit his weweninem. Hire wewaank mit miyapir ne ti yapirwe weriuwe menmen enum hire wiriakem. God kaaup kerer menmen enum nipaahire wiriak mit miyapir kerek nises him mirak. Hire wanip naa.” ³*Hir pike natip neteipim nar ik: “Haiu emwenipi niuk me God. Si tiwekre me wit Babilon hiram mamno niu tipmain tipmain enum eik.” ⁴*Hir natip epei au, mit iuwe nar 24 kerek nau yeno me mit iuwe, hir netike menmen tekyaat (4) kerek mepu hir newen ninip nitehir nau ti menep ninaan me God kerek kau yeno kirak. Hir natip nar ik: “Hiram him yaaim haiu emwenipi niuk mirak.” ⁵*Hir natip epei au, hi hemtau him ke mitik hak kerpi krapit yeno me God hirak katip him iuwe kar ik: “Yi mit miyapir niuk iuwe o niuk weinim kerek yises him me God yi hanhanek. Yi eiwenipi niuk mirak.”

Mitik keweikin kire Sipsip keit mite, te hir yapirwe nererik naam menmen

⁶*Hirak katip epei au, hi hemtau mit miyapir yapirwe hir nererik natip him iuwe nar ke

* **19:2** Rev 6:10, 16:7

* **19:3** Rev 14:11

* **19:4** Rev 4:2, 10

* **19:5** Sam 22:23, 134:1, 135:1; Rev 11:18

* **19:6** Rev 11:15, 14:2, 15:3

mani sı̄r menep o nepni mewenin. H̄ır natıp h̄ım iuwe nar ik: “Haiu emwenipi niuk me God. H̄ırank kerek Manpenuk W̄isenuk h̄ırank kinin naanm̄ipre menmen yapırwe. ⁷*Haiu han yaaik emu emwenipi niuk m̄ırank mamıntar M̄ıtık keweikin kire Sipsip kakıt m̄ite p̄ırank h̄ır nanıtan. H̄ire epei wemani menmen m̄ire. ⁸*H̄ır m̄it ensel newetıwe laplap yaaim m̄ire hike hapı̄k mewim au te h̄ire waumır.” (Laplap yaaim m̄ire hike h̄ıram menmen yaaim kerek m̄it miyapır nises h̄ım me God h̄ır nr̄ıakem.)

⁹*H̄ır natıp epei au, m̄ıtık ensel kerek kerp ketikewa h̄ırank ketpo kar ik: “Ti ewis menmen im. M̄it miyapır kerek God kenınor nanınen nanı̄m menmen me M̄ıtık keweikin kire Sipsip kakıt m̄ite p̄ırank, h̄ır han yaaik nanu.” H̄ırank wen ketpo, “H̄ım im h̄ıram h̄ım me God h̄irekes.”

¹⁰*Hi hemtau menmen h̄ırank ketpo, te hi ewen ninıp hiteh̄ır ewenipi niuk m̄ırank. H̄ırank kewena ketpo kar ik: “Ti ap ewenipi niuk mai au emıt! God kerek. Hi nr̄ıak menmen me God har ke ti etike nit yinan kerek yises h̄ım me Jisas yewepyapır h̄ım m̄ırank yatıp m̄it em. Menmen Jisas kewepyapırem, h̄ıram menmen m̄ıkaap m̄it profet natıp newepyapır h̄ım me God.”

H̄ım me m̄ıtık kau hos kire hike

¹¹*H̄ırank ensel ketpo menmen epei au, hi h̄ır weipır ke wit ke God kenke, hos hike kerp en. M̄ıtık kau sip kırak h̄ır nenewek niuk

* **19:7** Rev 21:2 * **19:8** Ais 61:10 * **19:9** Mt 22:2-3 * **19:10** Ap 10:25-26; Rev 22:8-9 * **19:11** Rev 1:5, 6:2; Sam 96:13; Ais 11:4

mîrak “Mîtîk kerek naanmîmpre menmen mîrak werek werek.” Hîrak ketike mît hîr nanînepan, hîrak **12*** skelim mît, hîrak kises menmen yaaim kîrakem keremem. Nanamîr kîrak hîrak kîr kîre si keteikîn mît hîrak kertei menmen mekre han kîr. Hat yapîrwe me mît iuwe hîram mau paan kîrak. Niuk mîrak ham mau maat kîrak te mît neiyen ap nerteiyem au. Hîrak kîrak kerekek. **13*** Hîrak kamîr laplap nokim kerek nîpaa hîr newermaam mekre hemkre. Hîr ne wit ke God nenewek niuk mîrak “Hîm me God.” **14** Mît yapîrwe ne ami ne wit ke God hîr nisesik nau hos mîre hike yapîrwe namîr laplap yaaim mîre hike hapîk mewim au. **15*** Hi hîr hîne ke his nokik tîknuk enuk koke hîm mîrak kan. Hîrak kaknep mît miyapîr nerer wit wit kakriuwerem. Epei au, hîrak kakinîn naanmamror wîsenum te mît han ap nanîkrehîr kîrak taau. Hîrak taau. Hîrak naanmamror kakîr ke mîtîk ketenen paap keiyîk naanmîmpre bulmakau. Hîrak kakinîn mît yapîrwe kakîwaank mît kerek ap nises God kakîr ke mîtîk keit henpîk (o henkip) keiyîm kekpep yîwir kekre sar kehimîtan God hîrak han enuk keriuweri. **16*** Hîm ham mau laplap mîrak, mau hît naap kîrak matîp hîm miutîp marik: “Mîtîk ik hîrak kinîn naanmîpre mît iuwe kerek naanmîpre mît miyapîr yapîrwe nau tî.”

Hîrak Mîtîk Iuwe kinîn mît iuwe yapîrwe.

* **19:12** Rev 1:14, 2:17 * **19:13** Ais 63:1-3; Jo 1:1, 14 * **19:15**
Rev 1:16, 4:8, 12:5, 14:19-20, 21:22 * **19:16** Rev 17:14

17* Hi h̄rek epei au, hi h̄ir m̄t̄k ensel hak kerp n̄m̄n ke wejni kenine hore yapırwe kerek meniuwe mau niu, keninewem keriwe h̄im iuwe h̄rak katip kar ik: "Yi hore yi yainen eikiyan eiyit niutip yi eiyim menmen God kakrimaniyem.

18 Yi einen eiyim naan me mit yapırwe. Mit iuwe ninin naanm̄pre ami, mit iuwe ne ami kerek nises han k̄r, h̄ir netike mit weinin nekepi nenepan, mit iuwe, mit weinin, mit nepu werek, mit han n̄riak menmen me mit iuwe naanm̄pri. H̄ir naan k̄r ketike naan me hos metike mit newim, menmen yapırwe."

19** H̄rak katip epei au, hi h̄ir m̄t̄k keweikin kire miyak enuk ketike profet enuk kewenin h̄im menmen kerek k̄riak menmen yapırwe n̄paa mit n̄rem au k̄ikaap miyak w̄senuk keriwerem. H̄rak k̄ikaap miyak enuk keriwerem kari mit miyapır han k̄r te h̄ir neit mak m̄rak mau ȳnk k̄r, h̄ir newenipi nu h̄ir nimaak nar ke miyak enuk. **20*** H̄rakit wen tepu te h̄ir netiwekitthis newiret ten tekre hei iuwe mire wan si metnen meriuwe nan sulfa mekrerek.

21* Te mit han kerek netikeri nenepan, M̄t̄k iuwe kerek kau hos, h̄ine keke h̄im k̄rak kan kanip kenepi. H̄rak kan kanip kenepi, hore man maak ȳnk k̄r ere tu iuwe.

20

Seten kau kekre hei 1,000 tito

1* Hi h̄ir hore maak ȳnk k̄r epei au, hi h̄ir

* **19:17** Esi 39:17-20 * **19:19** Esi 27:30-34 * **19:19** Sam 2:2

* **19:20** Rev 13:12-17, 20:10, 15; Ais 30:33 * **19:21** Rev 19:17-18

* **20:1** Rev 9:1

mítik ensel hak kekiuwe wit ke God kan. Hı́rak kekiuwe wit ke God kan ketenen ki metike sen ain wiſenum. Ki hı́ram me mítkaisiu weipır ke hei enuk wiſenuk kesikekre. ²⁻³ **Hı́rak kan keithis kırin kerek niuk mırak ham mar im: "Manpen (o yenmik) ke nı̄paa, hı́rak Seten, hı́rak mítik enuk kerp menep ninaan me God kesiuwai him." Hı́rak mítik ensel ketiwekhis kinı̄nek kesenkekik keriuwe sen ain kewı̄rek ken kekre hei. Kewı̄rek ken kekre hei kesikekre, hı́rak keiyepet weipır kehı́ruwek hit tokim me tito 1,000. Hı́rak kehı́ruwek hit tokim te Seten ap kakno ein ein kakri mít miyapır han kır kakwiſisorek ere 1,000 tito hı́ram epei au. 1,000 tito hı́ram epei au, maain hı́rak kaknaipisek kakno ein ein me wi kike. ⁴ *Epei au, hi hı́r yeno me mít iuwe. Mít han newim. God kewisi hı́r skelim mít. Hi hı́ri netike hı́mın ke mít miyapır kerek mít nerekir teruk kır kewen keket kentar hı́r ap newenı̄pi niuk me miyak enuk o menmen hı́r nesipaam mau his o maat kır au. God kıkı̄an hı́r nekrit nau, hı́r nantike Krais hı́r nanının naanmampre mít miyapır me 1,000 tito. ⁵ Mít han ap nises God nı̄paa epei naa, hı́r ap pı̄ke nanı̄krit in au. Maain 1,000 tito hı́ram epei mamnen, hı́r pı̄ke nanı̄krit. Im em hı́ram namba wan taim God kıkı̄an mít miyapır nı̄paa naa te hı́r pı̄ke nekrit nepu. ⁶ *Mít miyapır kerek God kinı̄n kıkı̄an te hı́r nekrit nau, hı́r mít yaain, hı́r han yaaik nanu. Hı́r han yaaik nanu nanı̄ntar hı́r ap pı̄ke nani nanteipim nanı̄no nanı̄kre si au. Hı́r

* **20:2-3** Rev 12:9 * **20:2-3** Ju 6 * **20:4** Dan 7:9, 22, 27; 1Ko 6:2; Rev 13:17 * **20:6** Rev 1:6

nanre mít pris kerek newepwar menmen nanwet God kaktike Krais em, hır nantike Krais naninín naanmampre menmen me 1,000 tito.

God kewaank Seten hı̄rak kewı̄rek kekre si enum

⁷ Maain 1,000 tito hı̄ram epei au, mítik ensel hı̄rak kíkaisiu weipır ke hei kesikekre kesiupan sen ain kaknaaiwır Seten kakno. ⁸ *Hı̄rak kakno kakwenin hım mít miyapır yapırwe ne ti nerer wit wit, naninen wit iuwe Gok ketike Megok. Hı̄rak kakweninor hım te hır naninen nanrerik nantike mít han nanınepan. Mít ne ami nı̄rak hır nanire tenhaan ke wan hır yapırwe. ⁹ *Hır nanike ti nanıno yanımın nanweikin wit Jerusalem kerek mít miyapır ne God nanwik, wit kerek God hanhanek. Hır nanweiknor nanınip te si maminke mamke wit ke God mamnen si tatin mít ne ami in. ¹⁰ *Si tatin mit ne ami in, te God kakı̄this Seten kakwı̄rek kakno hei o wan si metnen mekrerek meriuwe nan salfa. Hı̄rak kakno hei o wan si metnen mekrerek kerek miyak enuk ketike profet enuk kewisesik tewiyan. Hı̄rakıt tatu tatıt en yı̄nk kırakıt kaknen (o kakı̄ses) tipmain tipmain enum eik.

God skelim mít miyapır yapırwe

¹¹ Menmen im epei man, hi hır yeno me mítik iuwe kire hike, mítik iuwe kewik. Ti ketike nepni mırır mekeipin ninaan mırak ap mı̄nmatın wit keiyak te hı̄ram mısawın mau meit

* **20:8** Esi 38:2, 9, 15-16 * **20:9** 2Kin 1:10; Esi 39:6 * **20:10**
Jen 19:24; Sam 11:6; Rev 19:20; 21:8

en au. (Te hıram meweikin mire napı). 12 *Hıram meweikin mire napı epei au, hi hır mit miyapır niuk mir iuwe, mit miyapır au weinin kerek nipaan naa. Hır nan nerp menep ninaan ke mitik kau yeno mirak, mit ensel nan nenke tiwei ham miwaai en. Epei au, hır neit tiwei kiutip hak, kerek niuk me mit kerek nises him me God nanu nantikerek mewik. God skelim mit in nipaan naa keriuwe menmen hırank kırem mekre tiwei im me menmen hır nırıakem. 13 *God kıkian mit miyapır kerek naa nekre wan netike mit miyapır kerek epei naa nerer wit wit hır nerp menep ninaan mirak, hırank skelim mit miyapır me menmen hır nırıakem nau ti. 14 *Epei au, God keit menmen menip mit nani metike wit kerek himin ke mit naa miwaai en, hırank kewırem men mekre hei o wan si metnen mekrerem hıram nepeki au mau meit. Hei si metnen mekrerem hıram enum mar ke mit hır piye nani. 15 *Mit miyapır kerek God ap kır niuk mir mekre tiwei ik kerek ketpiwek niuk me mit miyapır hır nanu nantikerek, hırank kewiri nekre hei wan si metnen mekrerek.

21

*Jon kır ti ketike nepni meiyam man mekrehır
me ti ketike nepni nipaan mepu*

1 *God kewiri nekre hei si metnen mekrerek epei au, hi hır ti keiyak ketike nepni meiyam mepu mekrehır ke ti keiyak ketike nepni meiyam

* 20:12 Dan 7:9-10; Mt 25:31-46; Rev 13:8; Ap 17:31; 2Ko 5:10

* 20:13 Ro 2:6; 1Pi 1:17; Rev 2:23, 22:12 * 20:14 1Ko 15:26, 55

* 20:15 Mt 25:41; Rev 13:8, 19:20 * 21:1 2Pi 3:13

nipāā mepu. H̄iram metike wan epei au mesi.
2 *Epei au, hi h̄ir wit kerek God kehimitanek h̄irak wit k̄irak. H̄irak wit Jerusalem keiyak kekreh̄ir ke wit Jerusalem ke nipāā. H̄irak keit wit ke God k̄inaiw̄irek kekiuwe kan. God kemaniyek yaaik kire mite weses wetike mit̄ik nanitan. **3** *Hi epei h̄irek, hi hemtau him ke mit̄ik keit yeno me mit̄ik iuwe h̄irak katip kar ik: “Eiȳimtewem! God w̄inak k̄irak kau nimin ke mit̄ miyap̄ir te h̄irak kaku kaktikeri. H̄ir nanu nanre mit̄ n̄irak, h̄irak kaku kaktikeri kakre God k̄ir. **4** *God kaknip mit̄ miyap̄ir en han yaaik nanu. H̄ir ap̄ pīke nani o han enuk o nankit o ȳink k̄ir kaknen au. Menmen im me nipāā ein h̄iram epei au.”

5 *Mit̄ik kerek kau yeno me mit̄ik iuwe ketpo kar ik: “Ti emtewek. Hi anip menmen yaaim mamikreh̄ir me menmen nipāā.” H̄irak wen ketpo, “Ti ewis menmen im hi nepei hetputem emu tiwei entar menmen hi hetpi yi mit̄ em h̄iram yaaim.” **6** *H̄irak katip, “Menmen im h̄iram nepei au. Hi mit̄ik kerek nipāā menmen ap̄ mepu au, hi hepu, maain hi apau. Hi h̄iriak menmen yap̄irwe te menmen yap̄irwe mit̄ miyap̄ir kerek hanhan nanim tip̄par hi awet̄irem weinim tip̄par mai mamkepi h̄ir nanu nanit tipmain tipmain enum eik. **7** *Yi mit̄ kerek yi yises him mai werek ere yi yayi, yi wen yiriak menmen

* **21:2** Ais 52:1, 61:10; Hi 11:16, 12:22; Rev 3:12 * **21:3** 2Kro 6:18; Sek 2:10; 2Ko 6:16 * **21:4** Rev 7:17; Ais 35:10, 65:19 * **21:5** Rev 4:2, 10; 2Ko 5:17 * **21:6** Rev 1:8, 17, 22:17; Jo 7:37; Sam 36:9
* **21:7** 2Sml 7:14

mai yaaim yin'in menmen enum mamri han ki enuk, yi mít in hi aweti menmen im yapırwe hi etpiyem. Hi are God ki, yi eire níkerek nai.

8 *Te mít kerek hír nípaa nisisa hi God, in ek au nínapen nentar mít nanıp nentar hír nisisa, hír netike mít neweikin sip newet God, mít kerek níriak menmen enum enum, mít kerek nenep mít han hír nani, mít kerek nari miyapır his neweninem, mít kerek níriak nasi, mít kerek newepwar menmen newet típir em, hír nantike mít enun newisesik, hír yapırwe nanıno hei iuwe mire wan si metnen meriuwe nan salfa mekrerek. Menmen im híram enum mire mít hír píke nani nanıkrerem."

Hím ke wit Jerusalem hak yaaik

9 *Hi hemtau him im nepei au, mítik ensel kiutıp ke ensel nar hispınak wík (7) kerek netenen mìn mar hispınak wík (7) menmen enum menep mít mekrerem, hírak mítik ensel ik kan menep ketpo kar ik: "Ti enen etikewa hi ateiknut mítte yaaip kerek híre wautike Mítik keweikin kíre Sipsip hír nanıtan. **10** *Hírak ketpo epeí au, hírak ketauhis himin kai hawír wen werp mìnju (o neiyıp) wísenuk. Hawír werp en, hírak keteikno wit Jerusalem, wit God kehimítanek hírak kírak keke wit ke God kekiuwe kan. **11** *Hírak kír keriuwe menmen yaaim me God, hírak kíre nan yaaim niuk mírak jaspa kerek mít newír pewek yapırwe netíwem, nan kerek hír newisim mau wejni híram mít wísenum mar ke

* **21:8** Hi 10:38-39; Mt 25:41; Rev 19:20, 21:27, 22:15 * **21:9** Rev 15:1 * **21:10** Esi 40:2; Rev 21:2 * **21:11** Ais 60:1-2, 19

glas. ¹²*Niwa h̄irak keweikin wit h̄irak nokik ken niu, weip̄ir hiswiyen w̄ik (12) mewik, mit ensel niutip̄ niutip̄ nerp ners̄sem naanm̄pre weip̄ir. Niuk me weiw̄ik hiswiyen w̄ik (12) me Isrel mau weip̄ir im. ¹³ Wit wepni kokai kan weip̄ir wikak tewik. Wit wepni kewen ken weip̄ir tar wikak tewik. Wit ken niu in weip̄ir tar wikak tewik. Wit ken min in weip̄ir tar wikak tewik. ¹⁴ H̄ir nime niwa im mentar nan iuwe mar hiswiyen w̄ik (12). Niuk me mit aposel nar hiswiyen w̄ik (12) ne M̄it̄ik keweikin k̄ire Sipsip niuk mir mau nan im.

¹⁵*Mit̄ik ensel kerek ketpo menmen ketenen si me gol kakn̄in mak ke wit iuwe ik e, ketike weip̄ir m̄irak, niwa m̄irak. ¹⁶ Wit ik e h̄irak nokik yinak ik yinak ke wit h̄iram m̄ip̄iram. Ensel ik kin̄in mak ke wit keriuwe si m̄irak. Wit h̄irak nokik m̄irak h̄iram mar 2400 kilomita. Wit kau niu k̄irak ketike nokik k̄irak h̄irak yaaik k̄ip̄irak. ¹⁷ H̄irak kin̄in mak ke wit epe au, h̄irak kin̄in mak ke niwa kau niu k̄irak keriuwe si m̄ire mit̄in̄in mak neriuwerem, te h̄irak k̄irem h̄iram m̄ire 65 mita.

¹⁸ God kime niwa keweikin wit ik, h̄irak ki-maak me nan jaspa. Wit h̄irekes God kimaak me gol h̄iram mir m̄ire tip̄ar mar ke mani katin nemnok. ¹⁹*Nan iuwe kerek God kime niwa menterim h̄iram marim. Nan namba 1 h̄irak jaspa. Nan hak (namba 2) h̄irak sapaia k̄ire yinam̄in. Nan hak (namba 3) h̄irak nan hike niuk m̄irak agat. Nan hak (namba 4) h̄irak k̄ire yinam̄in niuk m̄irak emeral. ²⁰ Nan hak (namba

* **21:12** Esi 48:30-35 * **21:15** Rev 11:1 * **21:19** Ais 54:11-12

5) hı̄rak nan kire hı̄ke ketike ninik niuk mı̄rak sadonikis. Nan hak (namba 6) hı̄ram nan kire ninik niuk mı̄rak konilian. Nan hak (namba 7) hı̄rak kire kono niuk mı̄rak krisolait. Nan hak (namba 8) hı̄rak kire yinamın niuk mı̄rak beril. Nan hak (namba 9) hı̄rak kire kono niuk mı̄rak topas. Nan hak (namba 10) hı̄rak kire yinamın ketike kire kono niuk mı̄rak krisopres. Nan hak (namba 11) hı̄rak kire yinamın niuk mı̄rak haiasin. Nan hak (namba 12) hı̄rak kire ninik niuk mı̄rak ametis. ²¹ Ya weipır ke niwa mar hiswiyen wík (12) God kimaam me bis me nan iuwe. Ya weipır miutıp miutıp hı̄ram me klamsel me bis miutıp miutıp wīsenuk kerek. Yayiwe kerekir wit iuwe ik hı̄rak ke gol mır yaaim mı̄re mani katın nemnok.

²² *Hi ap hı̄r wīnak iuwe kiutıp ke God keit wit iuwe keteikin mit God kau ketikeri eik e au. Mítik iuwe God hı̄rekes kerek manpenuk wīsenuk hı̄rak ketike Mítik keweikin kire Sipsip hı̄rakıt tepu wit ik te mit miyapır níret tepu. Te hı̄r ap nime wīnak neteikin hı̄rakıt tepu tetikeri au. ²³ *Wepni o wenke ap te mamır mamıt wit ik e taau. Menmen iuwe me God merhı̄he mı̄re si, menmen iuwe me Mítik keweikin kire Sipsip mamır te hı̄ram mamır mamnep wit mamı̄krehı̄r ke wepni te hı̄r mit nanır ein ein. ²⁴ *Mit miyapır nerer wit wit hı̄r nanı̄nen nanır menmen iuwe mı̄rakıt mır menep wit, te hı̄r nanitet yayiwe nanı̄no in nanı̄no ein. Mit iuwe ninin naanmı̄pre mit miyapır nau tī hı̄r nanıt pewek mı̄re yapırwe neiyım

* **21:22** Rev 15:3 * **21:23** Ais 60:19-20; Rev 22:5 * **21:24** Ais 60:3, 5

naninen wit ik. ²⁵*Hır ap te naniyepet weipır me niwa mamit in nanıntar wit ap toto mamta au. Wepni kerek. ²⁶Menmen mit hır neses neriuwerem metike pewek mır, hır mit nerer wit wit nau ti neiyim naninen nanwisi m mamit witeik. ²⁷*Te menmen enum o mit miyapır kerek niřiak menmen enum o newisesik nanino nimiñ wit ik e au. Mit miyapır kerek Mítik keweikin kire Sipsip kewis niuk mır mwaai mekre tiwei kerek mehimitan mit miyapır nanu nantike God, hır keriyan nanino nanikre wit ik e.

22

Him me nu metike tiþpar mamkaap mit miyapır nanu werek

¹*Hi hır wit yaaik nepei au, mitik ensel keteikno mani kerek tiþpar mırak mikaap mit miyapır hır nanu werek. Tiþpar im meke yeno kerek Mítik Iuwe God kewim metike yeno Mítik keweikin kire Sipsip kewim. ²*Tiþpar im hiram nemnok hiram mekiuve wi miram mitet yayiwe ke nimiñ. Nu kerek mikaap mit miyapır nanu nanit hiram merp menep mani kekiuweri, ham merp piňak, ham merp piňak. Hiram mari mine níkim me wenke kiutip wenke kiutip, tiwei miram hiram mikaap mit miyapır nerer wit wit nipa hır ninap te hır nanre yaain. ³Menmen yapırwe kerek nipa mewaank ti God kakriakem nepei au meit kakıntar hırak ketike

* **21:25** Ais 60:11; Sek 14:7; Rev 22:5 * **21:27** Ais 52:1; 1Ko 6:9-10; Rev 13:8, 21:8 * **22:1** Esi 47:1; Joe 3:18; Sek 14:8 * **22:2** Jen 2:9; Esi 47:12; Rev 22:14, 19

Mitik keweikin kire Sipsip hirakit tatu wit ik naanmamre mit, te hir nanwenipi niuk mirak.
4* Mit hir nanir ninaan mirak, hirak kakwis niuk mirak mamu maat kir. **5*** Witaan ap te pi ke mammen taau. Mit ap nanit si te nanir yayiwe o wepni kau nepni kir au. Mitik luwe God hirak kaku kakrehir ke wepni kakir te mit nises him mirak hir nanu nanire mit iuwe tipmain tipmain enum eik.

Jisas pi ke kaknen waswas

6* Mitik ensel hirak ketpo kar ik: "Him im yapirwe ti hewisim hiram yaaim maain mammen. Mitik luwe God kerek hirak epei kirak mit profet himin kir kekrit te hir newepyapir him mirak, hirak epei keriuwet mit ensel nirak te hir nan newepyapir natip mit nises him mirak menmen te menep mammen." **7*** Jisas ketpi kar ik: "Yi eiyimtau! Menep te hi pi ke anen. Mit miyapir kerek nanimtau him mau tiwei im nanisesim, hir han yaaik nanu."

8* Hi Jon kerek hi hir menmen im hi hemtawu him miram. Hi hir menmen im, hemtewem nepei au, hi hewen ninip hawaai hit me mitik ensel kerek keteikno menmen im. **9** Te hirak ketpo kar ik: "Ti ap hirak menmen im au emit! Hi hirak menmen me God har ke yi mit yetike mit nit yinan hir profet hir netike mit yapirwe kerek nemtau him mau tiwei im nanisesim. Te ti ap ewenaunipi au emit! Ti ewenipi God kerek."

* **22:4** Sam 42:2; Mt 5:8; Rev 3:12 * **22:5** Rev 5:10, 20:6, 21:23,
 25; Dan 7:18, 27 * **22:6** Rev 1:1 * **22:7** Rev 1:3, 2:16 * **22:8**
 Rev 1:3, 10:4

10 Hı̄rak wen ketpo kar ik: “Ti ap epakin hım me God mekre tı̄wei im au emıt, entar wı̄ epei man menep te menmen im mamnen. **11** *Menmen im menep te mamnen. Te mit kerek nırı̄ak enum hı̄r wen nanrı̄akem. Mit kere han kitet enum enum, hı̄r wen han ekitetim. Mit kerek nırı̄ak menmen yaaim hı̄r wen enrı̄akem. Mit kerek hı̄r yaain wen enu anı̄rek.”

12 *“Yi eiyı̄mtewek! Menep te hi Jisas hi pı̄ke anen. Hi anen etenen menmen yaaim me mit miyapı̄r yapırwe te hi awetı̄rem me menmen nı̄paa ein ere in hı̄r nırı̄akem. **13** *Hi kerek hi hinın, maain te hi pı̄ke ekaru. Nı̄paa hi hinın hı̄rı̄ak menmen te maain hi pı̄ke arı̄akem yaaim.

14 *“Mit miyapı̄r kerek nises hım me God hı̄r nı̄re mit epei nekemyet laplap mır hı̄ram pı̄ke yaaim. Mit miyapı̄r narik hı̄r han yaaīk nanu nanı̄ntar God kakwisi hı̄r nanı̄no nanitet ya weipı̄r ke wit nanı̄no nı̄mın nanı̄m nı̄kim me nu kerek mı̄kaap mit miyapı̄r nanu werek werek nanu nanı̄t. **15** *Te mit enun nises han kır enuk, hı̄r nantike mit kerek nari si newı̄r pı̄koker nırı̄ak nasi, o mit nari miyapı̄r his newenı̄nem, mit kerek nenep mit han nani, mit kerek newepwar menmen newet tı̄pir em, o mit kerek newenı̄n hım nises hım mır hı̄ras, mit miyapı̄r nar ik hı̄r ap te nanı̄no nanitet ya weipı̄r ke wit iuwe au. Hı̄r enu enit witeik. **16** *Hi Jisas kerek hi epei heriuwet mitik ensel kai hı̄rak

* **22:11** Dan 12:10 * **22:12** Rev 2:16, 23; Ais 40:10; 2Ko 11:15

* **22:13** Rev 1:8, 17, 21:6 * **22:14** Rev 22:2 * **22:15** Rev 21:27

* **22:16** Ro 1:3; Rev 2:28; 5:5; Nam 24:17

kan kewepyapır him im men yi mit ne weiwik
miutip me God yerer wit wit. Hi kerekek hi ke
weiwik me Devit, hi nepenyek kirkak hi hire saaur
kau nepni kirk wisenum ere wanewik.”

17*“God Himin Yaaik ketike mit miyapir nises
him me hi Mitik keweikin hire Sipsip hir natip
nar ik: ‘Ti enen!’ Mit miyapir kerek nanimtau
him im hir entip, ‘Ti enen.’ Mit miyapir kerek
him niu enuk (o hir mar kewenkikor him), hir
eninen enim tipar mikaap mit miyapir hir nanu
werek werek nanu nanit. Hir nanwir pewek
nanit tipar im nim au. Hir nim weinim.

18*Hi Jon hi hetpi yi mit miyapir yapiwe kerek
yayimtau him me God me menmen mamnen
mau tiewi im, hi hetpi him manp har ik: “Mit
han kerek nanwis him ham mamu mamtike him
im mau tiewi, te God kaknip kakriuve men-
men enum hirkak kenep mit keriuwerem hi epei
hewisim mau tiewi im. **19***Mit han hir nansak
him ham mau tiewi kerek hi hewisim te God
kakri menmen mir mau nu mikaap mit hir nanu
werek werek nanu nanit, hirkak kakwisi nanu wit
kirk yaaik taau.”

20*Mitik kerek kewepyapir him im hirkak katip
kar ik: “O, hi Jisas hi anen waswas.”

Mitik luwe Jisas haiu mewenhi matip mar ik:
“Ti enen waswas.”

21 Hi Jon hanhan Mitik luwe kaiu Jisas Krais
hirkak kakrik yi mit miyapir kerek yises him
mirak kakrekyi menmen yaaim.

* **22:17** Rev 21:6 * **22:18** Diu 4:2, 12:32; Rev 15:1 * **22:19**
Rev 22:2 * **22:20** Rev 3:11

REVELESEN 22:21

lxxx

REVELESEN 22:21

Mepîr keremem

**Him Yaaim Me God
The New Testament in the Au language of Papua New
Guinea
Nupela Testamen long tokples Au long Niugini**

copyright © 1992 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Au

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-12-03

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

4e85f348-3df4-5add-b32a-49bcafe3752a